進步日報

第一〇〇五號
社址 天津羅斯福路二四一號
全國各地郵局均可訂閱
今天本報一大張
售人民幣六百元不加郵費
電報掛號四一四四 郵政信箱一〇〇
總編室 2-4143 2-4142　政教組 2-4024 2-5127　財政經濟組 2-4508　工業組 2-4023　社會服務組 2-4536　經理室 2-4190　廣告課 2-0949　印刷部 2-4020　電話訂報 2-5145
昨日印完時間七時九分

今天本報新聞提要

㈠全國足球比賽大會勝利閉幕
㈡華北紡織管理局所屬各廠超額完成今年生產計劃
㈢津市人民監察委員會舉行監察通訊員大會 張逢時號召和貪污浪費鬥爭
㈣津市若干私營工廠存在嚴重的浪費現象（以上一版）
㈤東北反對貪污浪費有顯著成績（二版）
㈥馬立克在聯大特別政委會討論德國問題發言全文（三版）
㈦津恒源紗廠昨起試行三班制（三版）
㈧全國足球比賽結束 東北隊榮獲冠軍 全國足球選手選出（四版）

對人民體育事業起了極大的推動作用
全國足球比賽大會勝利閉幕
通過大會選出一九五一年度全國足球選手
榮高棠號召普及多樣性簡單體育鍛鍊形式

【本報訊】一九五一年全國足球比賽大會昨天勝利閉幕。大會於本月一日開幕，共歷時九天，其中四日、七日休息了兩天，七天中共舉行了二十八場比賽。結果東北隊獲得冠軍，華東隊獲得亞軍。

閉幕典禮昨天下午二時在第二體育場舉行。並當場宣佈了通過大會選拔出的一九五一年度全國足球選手三十人的名單。

參加閉幕典禮的有大會籌委會主任、天津市人民政府黃敬市長，中華全國體育總會籌委會副主任榮高棠、馬約翰，大會籌委會副主任、全國體總籌委會副秘書長黃中，津市人民政府副市長周叔弢、秘書長吳硯農，以蘇聯駐津總領事爲首的外賓，各代表隊隊員、參觀團團員、大會工作人員及到場觀衆等共一萬八千餘人。

二時正，八個單位的運動員在軍樂聲中以三十面大紅旗爲前導，全體裁判員領隊步入會場。他們步伐整齊地進入會場，受到全體觀衆熱烈鼓掌歡迎。

典禮開始後，榮高棠致閉幕詞。他首先說明這次大會能夠順利地召開是和黃市長以及天津市人民的重視和幫助分不開的。他接着指出：大會在廣播體操向全國公佈的同時舉行，對人民體育事業起了極大的推動作用，鼓舞了廣大人民和青年們重視和參加體育鍛鍊。這是大會最大的成就。另外，運動員們在各場比賽中充分表現了勇敢戰鬥、團結合作、勝不驕、敗不餒、虛心學習、服從組織、遵守紀律的精神，進一步發揚了新的體育運動的道德和作風。裁判和指導的水平在此次比賽中的提高，加上各單位參觀團的同志們在體育工作方面進行的緊張的學習，對於開展各地的體育工作，將會有很大的幫助。這些都是大會的成就。這使我們更深信在毛主席、共產黨和人民政府的領導下，人民體育事業必定會蓬勃地發展起來。接着他號召大家今後作好三件事：㈠用戰鬥精神普及體育，在廣大人民羣衆中普及各種多樣性的簡單易行的體育鍛鍊形式，如廣播體操就是很好的一種；㈡緊密地依靠和發動羣衆，把體育工作當作重要的羣衆工作來作；㈢試行體育制度，體育運動較有基礎的地區和單位實行「準備勞動與衞國」的體育制度。

榮高棠副主任講話後，接着就進行了東北對華北的大會最後一場比賽（比賽詳情見第四版）。比賽完畢由全國體總籌委會副秘書長黃中宣佈中華人民共和國一九五一年度足球運動選手名單（見四版），繼即由馬約翰副主任發獎給與賽各隊。大會於五時許勝利結束。

參加這次大會的包括各單位球員一百四十二人，各單位參觀團一百四十六人，大會裁判員和選拔委員會委員也包羅了各地區的體育專家。球員和參觀團中不僅有各省市的代表，而且還有許多少數民族的弟兄，這是全國各地區、各民族體育工作者大團結的大會。各地代表經過大會一系列的活動，都有了豐富的收穫，回去以後，一定能將體育運動全面地深入地開展起來。

大會七天比賽，觀衆達十萬七千餘人。這十萬多觀衆，無異上了一堂人民新體育大課，對天津市今後體育運動的開展一定會有極大的影響。

大會已勝利閉幕了，全國各地區各民族的體育運動一定將隨之蓬勃活躍起來。

東北隊榮獲第一屆全國足球比賽大會冠軍 閉幕式上由馬約翰副主任頒發獎品

華北紡織管理局所屬各廠
超額完成今年生產計劃
年底前可爲國家增產節約五千二百餘億元的財富
各廠職工正分別擬定計劃迎接明年更大生產任務

【本報訊】華北紡織管理局所屬各廠已超額完成一九五一年生產計劃，預計到年底可爲國家增產節約五千二百九十二億元的財富。該局一九五一年的生產總值將超過計劃百分之十四點六；生產成本較去年也大爲降低，計紗的成本降低百分之五點七四，布的成本降低百分之一點六六。

華北紡織管理局在今年第三季就已經超額二百億元完成全年的計劃利潤積累，在流動資金方面也已節約了一千五百億元。按照第四季度的增產節約計劃，總計起來全年在計劃以外可爲國家增產二、四七三億元，節約二、八一九億元。

該局在今年先後進行了各方面的改進工作，如節約用棉、建立質量責任制、加強定額管理等。在節約用棉方面，曾以棉紡五廠作重點試驗，初步建立了一些科學制度，使用棉量接近於合理。棉紡五廠節用原棉的經驗推廣各廠推廣後，減少了佔成本百分之八十的原棉用量，成本隨之大爲降低。在第二季裏，該局曾領導各廠展開了反虛假、反浪費的運動，到第三季又開展了以提高質量爲中心的愛國競賽運動；通過這兩個運動，使各廠基本上肅清了弄虛弄假的思想，克服了只管生產不問成本的思想，從心中無數到心中有數，初步地樹立了經濟核算的思想。

在競賽中，由於各廠職工發揮了主人翁的勞動熱情，湧現了許多先進工作者，並展開了推廣先進經驗的運動，以後又推廣了郝建秀工作法，在提高生產減少浪費上起了巨大的作用。

定額測定工作是在今年五月開始的，到七月間初步找出了定量、定質、定料和定員的合理數字，從而掌握了機器的合理效能、勞動生產率、產質量的標準以及原棉、原紗、煤、電、水等原材料的消耗定額和車間用料定額。同時因車間原始紀錄較前精確，使行政領導逐步掌握了正確數字，保證了成本分步分類計算、貨幣管理與現金管理的實施。

由於建立和加強了安全責任制、質量責任制和檢查制度，就克服了無人負責的現象，改善了技術管理，使廢品率大大降低，另外再結合推行先進工作法，就保證了正品率的迅速提高，如棉紡二廠有四十多名織布工學會了一九五一織布法，十一月份全月沒出一疋次布。

該局在今年第四季進行了清點資產、核定資金的工作，並廣泛地對職工進行了經濟核算制的宣傳教育。該局及所屬各廠職工爲響應毛主席增產節約的號召，現在正自行擬定明年的增產節約計劃，以迎接明年更大的生產任務。（公超）

津人民監察委員會舉行監察通訊員大會
張逢時號召和貪污浪費鬥爭
指出全體監察通訊員應提高警惕 緊密聯系羣衆 把監察工作向前推進一步

【本報訊】據津市新聞處訊：市人民監察委員會於八日下午假民政局禮堂召開本市全體監察通訊員大會，由該委員會張逢時主任總結今年一至十月的監察工作，並結合反對貪污浪費，提倡增產節約運動，號召全體監察通訊員加強監察工作。

會上，張主任首先指出：以往的監察工作雖然已有一些成績，但是由於我們的人力少，沒有和人民羣衆取得密切聯系，所以大部分的工作都是被動的，羣衆主動進行檢舉上做得很不夠，而且還存在或多或少的官僚主義，致使部分違法亂紀、貪污腐化的人有機可乘，使政府的威信受到損害，我們假若不迅速糾正這種偏向，便會逐漸脫離羣衆，危害人民；以後必須向這些不良傾向做堅決的鬥爭。

張主任着重指出：幹部們經過抗美援朝、鎮壓反革命、土地改革以及今年的整風運動，在思想上已普遍提高一步，對反革命分子、貪污腐化分子的憤恨和警惕心也提高了。但不可否認，仍有少數幹部存在着許多惡劣的思想與作風，他們有的繼續迫害羣衆，有的貪污肥己，暴露國家機密，使國家受到極大損失；同時在許多機關中，批評與自我批評做得很不夠，雖然發生重大違法事件，也沒有人報告。

爲了進一步做好人民監察工作，張主任最後號召全體監察通訊員必須加強對人民羣衆的宣傳工作，並和他們取得密切聯系，使羣衆明瞭監察工作的政策，能經常反映情況，在反對貪污、反對浪費以及反對一切不良傾向的運動中，把監察工作向前推進一步。

津市若干私營工廠
存在嚴重浪費現象
經營管理缺乏嚴密制度 勞動組織不健全
全原料使用、工時方面都有浪費

【本報訊】津市若干私營工廠因經營管理缺乏嚴密的制度，勞動組織不健全，在原材料的使用、工時等方面存在嚴重的浪費現象，機器設備的潛在能力也沒能充分發揮。這些不僅是私營企業本身的損失，也是國家的損失。市總工會最近曾在私營企業單位中作了一次初步調查，根據二十個基層工會的彙報，其浪費嚴重的現象，綜合起來可有以下幾個方面。

在原材料的購買和使用方面：有些資方因存有怕物價上漲買不到的錯誤思想，就花了大筆資金買料積壓起來，如北洋紗廠庫存各種原材料竟達六十餘億元；東亞企業公司庫存的原材料竟有好幾千件；恒源紗廠生產用的鋼絲刷庫存日久腐朽，每把本來可以使用三個月，只因買好的鋼絲刷每把只能用三天；恒源紗廠按裝鍋爐時曾將剩餘的大烟囪存起來做「備用」，據說鍋爐上的大烟囪十五年後才需要更換。

有些單位購買的原材料不適用，影響質量，造成了浪費。如北洋紗廠買的皮輥呢因質量不一，製出皮輥的效率也不一致。中天電機廠搖紗部使用的漆皮線有針眼，使用的乾線圈兩邊鐵片厚薄不同，以致製成的供電線圈廢品率高達百分之八，大豐磁廠感應圈的廢品率達百分之十到百分之五十。恒源紗廠存有十萬個紗管不能使用，有三分之二的細紗管不好用，這樣不但增加斷頭率，還容易產生壞紗，每月浪費二千五百萬元。大中華橡膠廠使用的布劑色不同，做出五千雙鞋底不能用而叫工人切成碎膠製鞋底用（後經工人提出意見只切了一半）。三合成織工廠買來三十六吋的鋁料，在一萬張中竟有一千張殘品。

在產質量方面：有些工廠單純追求產量，造成質量不合規格的浪費現象，這現象在五金業比較嚴重。如恒茂鐵工廠的廢品率達百分之十，該廠給天津化學廠做汽門紙閥做得快，沒有加工細做，產品不能使用，結果又由七個工人，返工兩個多月才完成任務。該廠給太原做汽門時因返工曾損失四千多萬元。新安電機廠在一九五〇年因返工誤期被罰款達七億元。

有些單位因勞動組織不健全，管理不科學，質量受很大影響，同時還浪費大量工時，如安生織布廠的產品有百分之五十的二級品，每兩千疋布就要損失三千斤小米。利和織物公司的三十六個織工除織布外還負責修理機器，有時工人因修理機器弄一手油，再織布時就會影響質量，並且浪費生產時間，平均每天浪費五個小時。新安電機廠因工序調配不當時常引起停工待料，該廠從一九五〇年七月到一九五一年五月二千三百五十一工中就浪費了七百四十九個工。東亞企業公司纏角部經常有三十多個工人因等活要停工三小時；經軸部生產供不上織布，每天平均要少生產麻袋九百六十疋。利合公司爲百貨公司加工五千打毛巾，生產部門當織足數量時便將機器改裝織造另一種商品，但營業部門在五千打毛巾中賣了五百打，生產部門只好將機械再改回來補齊加工數字，結果使三台機器浪費了三十工。

人事方面，在幾個較大的工廠中都發現事務人員太多的現象。如利中酸廠工人五十人，職員竟有十五人。大中華橡膠廠只警衛就有六個人。

在工廠建設和生產方面因事先沒有科學設計造成了資金浪費。如大中華橡膠廠蓋廁所返工六次。北洋紗廠蓋宿舍時，資方設計要用一億元，而工人計算僅用六百萬元就夠了。該廠按裝通風設備拖延了兩個多月，多花了四億元；改裝大前身細紗機，因事先沒有週密計劃拖延了二十天，損失了五百五十八萬元。該廠倉庫裏存放的機械牙輪因製造時沒設計好，致有百分之五十的不能用，搖紗部做了一百個八字輪不能用，浪費了三千多萬元。

在資金運用方面，有的單位如三合成織工廠十億的資金每月才有七億資金流動，春生橡膠廠將六噸原料存在金城銀行，靠利息購原料生產。如此也造成相當的浪費。

根據瞭解，一般私企單位還有很大的潛力沒有發揮出來。如華陽烟草廠切烟部二十二個工人有五小時即可完成八小時的工作，大中華橡膠廠生產還可以提高一倍。中天電機廠的工作效率還可以提高二倍。三合成織工廠還有三分之一的機器沒有利用。華陽烟草廠還有三分之一的機器停着。東亞企業公司毛廠全部機器都未開。（孫鍾鼎、董義仁、朱耀宗、市總私企科）

成渝鐵路工程進展迅速
重慶內江段通車

【新華社重慶九日電】成渝鐵路重慶到內江段，已於七日通車。這是全體職工艱苦努力於十二月五日提前完成了年底鋪軌到內江的計劃的結果。通車典禮在七日舉行，當列車自重慶開抵內江時，十萬人民夾道歡呼。西南軍政委員會副主席熊克武、劉文輝剪綵後，列車徐徐入站。內江縣各界人民在車站附近舉行盛大慶祝會。熊克武、劉文輝等在會上祝賀鐵路職工和廣大人民的這一偉大勝利，並號召增加生產、厲行節約，積累資金，爲國家作更多的建設事業。中央人民政府鐵道部部長滕代遠、鐵道部政治部主任陸平，中國鐵路工會全國委員會主席李頡伯等，也聯名電賀成渝鐵路全體勞動模範、全體職工以及數十萬民工的這一重大成就，並號召爲爭取明年提前全線通車而努力。

津市府、總工會等單位發佈通知
號召開展廣播體操運動
今天開始舉辦 推行委員會成立
各界人民應踴躍參加鍛鍊身體爲國家服務

【本報訊】津市人民政府、警備司令部政治部、市總工會、團市委、婦聯、青聯、學聯、工商聯、體育分會籌委會及人民電台等單位爲推廣廣播體操運動，特於八日下午四時在人民電台舉行會議，會上正式成立了天津市廣播體操推行委員會，推動全市人民開展此一運動。會議並發出聯合通知，號召全市人民爲鍛鍊強健體魄，要踴躍地參加廣播體操運動，以便更好的爲國家經濟、文化及國防建設服務。通知全文如下：

中央人民政府新聞總署廣播事業局和中華全國體育總會籌備委員會聯合決定在中央人民廣播電台和各地人民廣播電台舉辦廣播體操節目。爲此，中華全國體育總會籌備委員會、中央人民政府教育部、中央人民政府衞生部、人民革命軍事委員會總政治部、中國新民主主義青年團中央委員會、中華全國總工會、中華全國民主婦女聯合會、中華全國民主青年聯合總會和中華全國學生聯合會已發出聯合通知，號召全國體育工作者、各級人民政府、軍事機關和人民團體的文教部門積極推行並動員所屬各單位及廣大人民參加這個體操運動。我們完全同意這個號召，並決定立即在全市人民中有領導地普遍推行廣播體操運動。爲此特組成天津市廣播體操推行委員會領導全市體操運動。現在天津人民廣播電台廣播體操節目已決定自十二月十日起開始舉辦。各機關、工廠、學校、部隊團體及街道應即大力展開宣傳，並指定專人負責領導，動員組織全市人民經常地作廣播體操活動，使人民踴躍的參加廣播體操運動，鍛鍊出強健的體魄，更好的爲國家的經濟、文化建設及國防建設服務。

天津市人民政府
天津市警備司令部政治部
天津市總工會
中國新民主主義青年團天津市工作委員會
天津市民主婦女聯合會
天津市民主青年聯合會
天津市學生聯合會
天津市工商業聯合會
天津市體育分會籌備委員會
天津人民廣播電台

廣播體操推行辦法

【津市新聞處訊】本市廣播體操推行委員會頃發佈廣播體操推行辦法如下：

一、廣播體操的推行以工廠、學校、機關、部隊爲重點。並與冬季體育鍛鍊運動結合起來。

二、從十二月十日起由天津人民電台廣播，時間定爲上午六點四十分至七點，七點四十分至八點（以後必要時，擬於每日下午再設時間）。各單位可選擇適當時間組織鍛鍊，如有單位因時間場地之限制不能集中練習，分成小組或個人隨時隨地練習亦可。

三、爲了體育鍛鍊運動廣泛經常的開展起來，各單位應根據十一月二十五日人民日報社論及「大家都來做廣播體操」等文件（編者按：見十一月二十六日本報），結合本單位情況進行宣傳動員使參加體育鍛鍊成爲廣大人民自覺的愛國行動與日常生活中不可缺少的一部分。

四、由體育分會體操運動工作委員會利用業餘時間，舉辦體操學習班，由各單位推派體操指導員參加學習。

五、爲了照顧各分散單位，本會按照地區設立體操推行站，聘請輔導員擔任體操之指導講習工作，推行站設在各市立體育場，各區中心小學及師院、市一中、市二中、市三中、市六中、市師、省師、市立工業學校、耀華、滙文、南開男中、木齋、津沽附中等處。各附近單位如有必要可自行辦理。

天津市廣播體操推行委員會

我代表在談判小組委會上正告美方代表
要求對我補充建議表示態度
美方如要求限制雙方軍事力量即不能要求輪換與補充
要求進行後方視察即不能拒絕中立國的公正監督和視察

【本報開城九日專電】對方不顧世界人民對和平的渴望，雖然三十天期限只剩下十八天，還在一味採取拖延手段，這情況和在討論軍事分界線時完全相同。今天小組委會仍無任何結果，午後的會僅開了十餘分鐘，即由對方提議休會。

在開始討論議程第三項時，對方大肆宣傳，誣稱我決不讓人到後方視察，但我提出由中立國人士執行的提案後，對方卻不管我怎樣詢問，接連七天不肯正面表示態度。李相朝將軍今天鄭重指出：「中心的問題是你們同意由中立國組成的監察機構來視察呢，還是根本不要後方視察？對這問題的明白態度，與解決議程第三項有重要關係，我們要求一個直截了當的答覆。」對方代表仍無表示。

【新華社開城九日電】九日的朝鮮停戰談判的小組委員會上，對方對於我方所提出的雙方共同邀請中立國家成立監察機構的建議，仍然拒絕表示態度。自從十二月三日我方爲了迅速解決第三項議程，提出兩項補充原則建議後，對方一方面拒絕表示明確態度，另一方面更使用各種荒謬絕倫的論點，堅持對方曾經提出過的所有無理建議與要求。八日對方公然聲稱我方後方島嶼與海面「和海水與其他任何朝鮮以外的東西一樣，不在朝鮮境內」。九日，對方更而堅持在我方後方保留其武裝力量。九日，對方更荒謬地聲稱「當飛機在上空飛行時，它並沒有深入後方」，而堅持在我方後方進行所謂空中視察與攝影；又稱偵察「朝鮮全境不是後方」，而堅持在我後方進行所謂「自由視察」。我方代表在九日的會上，嚴詞指出：我方一貫主張停戰後迅速舉行高級政治會議，決定自朝鮮撤出一切外國軍隊，並徹底和平解決朝鮮問題，因此我方原來認爲停戰期間並無在雙方後方視察的必要。但由於對方表示畏懼我方的軍事力量，要求在停戰期間限制軍力，並在雙方後方進行視察，而我方決不能容許對方干涉我內政，因此我方建議在停戰期間雙方均不得自朝鮮境外運進任何軍事力量與武器、彈藥，並邀請中立國家担任監督這一規定並進行視察的任務。對方卻又企圖在停戰期間增加自己的兵力，仍然無理要求輪換與補充其武裝部隊與武器、彈藥，並懼怕中立國進行公正的監督，仍然堅持由交戰雙方所組成的停戰委員會直接到雙方後方進行視察。我方代表明確指出：如果對方要求限制停戰期間雙方的軍事力量，就不能要求輪換與補充；如果對方要求進行後方視察，就不能拒絕中立國的公正的監督和視察。現在的問題是要麼就是同意中立國到後方視察，要麼就根本不要後方視察。對方在會議上除反覆其早已爲我方所斷然拒絕了的干涉我方內政及威脅我方後方無理要求，和既怕我方軍力但又不放棄增加其本身軍力的荒唐主張外，對我方義正詞嚴的質問，始終無辭以對。會議結束前，我方再次提醒對方，對方不能逃避對我方補充建議表示態度，我方將在十日會上等待對方的答覆。

美方爲保持緊張狀態
在談判中一味拖延

【新華社開城九日電】本社特派記者報道：朝鮮停戰談判會議幾天來對停火和停戰辦法的討論中的主要分歧，正在向人們說明哪一方面希望實現穩定的停戰和早日和平解決朝鮮問題。

此間觀察家認爲：美方所以堅持他們的用來繼續進行朝鮮戰爭的「替換和補充」或所謂「輪換制」，其目的只是爲了在停戰期間延不撤退外國軍隊和拖延朝鮮問題的最後解決。

這個陰險的目的由於美方要求限制軍事設備而更加明顯。這個要求的目的是想強使飛機場完全「凍結」，這個目的是他們從前用濫炸的手段所沒有能達到的。顯然，這種「凍結」軍事設備，是想使美國空軍能夠繼續在他們任意選擇的時候從現有的南朝鮮飛機場起飛繼續轟炸朝鮮北部的城市和鄉村。這就是美方堅持要干涉朝鮮民主主義人民共和國按照自己的意志處理自己的軍事設備的權利的真正原因。這就是美方爲什麼要求進行空中和攝影偵察，要求他們的人員可以「自由出入朝鮮全境」的真正原因。

朝中方面代表已堅決表示，他們將拒絕一切干涉內政的要求。如果美方堅持這些難以接受的要求，就只能拖延談判，浪費剩下的寶貴時間。

美方的關於繼續保持「輪換制」的要求引起了這樣的問題：如果華盛頓方面真想停戰，作爲早日獲致和平的一個步驟，爲什麼它要把新的軍隊、新的武器和更多的彈藥運到朝鮮來呢？朝中方面準備履行它的第六項原則——不再把更多的軍隊、更多的武器和更多的彈藥運入朝鮮，因爲它堅主在軍事停戰之後應迅速求得和平解決。

觀察家指出：美方堅持「替換和補充」他們在朝鮮的軍隊，他們就是向世界人民暴露他們正在計劃長期留在朝鮮，並且長期延不舉行結束戰爭狀態的高級會議。

誰願意禁止軍隊和軍火運入朝鮮，削減它們，最後並撤退它們——這就是誰希望實現穩定的停戰和早日和平解決朝鮮問題的決定性考驗。而美方沒有經得起這些考驗，儘管他們口頭上說希望「不集結軍事力量」以保證戰事不致再起。用美方首席代表喬埃的話說，美方想要一個「持久的停戰」。這個「持久的停戰」就意味着持久的戰爭狀態，而爲華盛頓和華爾街的不可告人的目的服務的持久的緊張狀態。

在停戰談判的目前階段，問題是尖銳而且明確的。如果美方真的希望得確定的停戰和早日的和平解決，他們就應立即接受在停戰期間不把軍隊、武器和彈藥運入朝鮮的原則。如果他們不想延緩對議程第三項的協議，他們就應不再堅持干涉內政的難以接受的要求，接受由中立國到對方後方視察的原則。美方是否有誠意迅速而公平地解決議程中的第三項，將要由他們對這些尚未解決的問題的答覆來判斷。

工商界迫切需要思想改造
天津市工商業聯合會副主任委員 朱繼聖

毛主席在中國人民政治協商會議第一屆全國委員會第三次會議上，除號召增加生產，厲行節約，以支援抗美援朝的正義戰爭外，又號召了各種知識分子積極展開一個自我教育和自我改造運動。現在文教界人士已經轟轟烈烈地掀起了思想改造運動。工商界中很多是知識分子，也應該積極響應這個號召，深入地進行思想改造工作，使我們能夠穩步前進，爲實現民主改革及實行工業化創造條件。

解放以前，生活在那個黑暗腐朽的社會裏，不可否認的，我們工商業者包括我個人在內，幾乎個個存有或多或少的自私自利心理，一切非爲個人着想，就爲本位着想，同時缺乏羣衆觀點和團結互助的精神；又往往輕視勞動，自高自大，既不民主，更不知工人階級的力量和智慧的偉大。因爲從個人利益出發。一方面受着帝國主義和官僚資本的雙重壓迫；另一方面爲了有利可圖，就依靠他們，甚至與他們勾結在一起。

解放以來，我們工商業者確實進步了不少。尤其經過抗美援朝、土地改革及鎮壓反革命三大運動的愛國主義教育，我們對偉大的祖國有了新的認識，對人民政府有更大的信心，對帝國主義加強了仇恨。在捐獻運動中，工商界貢獻了自己的力量，發揮了愛國的熱忱。雖在解放初期對共產黨確實不甚瞭解，但兩三年來，國際地位的提高和國內經濟建設與文化事業的突飛猛進，尤其是物價的穩定和物資的暢流，使工商業者深深地體會到人民政府確是爲人民服務的政府，中國共產黨確是爲人民謀幸福的政黨。

但是在廣大的工商界中，一部分雖是前進的；一部分就比較差一些；又一部分還是落後的。所以工商界裏還存在着好些複雜的思想問題，我們迫切需要組織起來，共同努力 來克服種種思想上的錯誤。

首先，一般工商界的通病是自由散漫，雖學習了兩年有餘，這個病態多少還是存在着，我個人也不是例外。開會的時候，愛來就來，愛走就走，隨便遲到早退。有的只要名利，做事則不負責任。對自己的企業，往往也就粗枝大葉，馬馬虎虎地來經營。就我個人來說，兩三年來，因我仁立實業公司在發展中業務日繁，舊有的制度和機構不够應付，我乃因循求事，不抓緊時間來發動羣衆，改變組織和制度，以至麻痺大意，發生很多的浪費，甚至漏報稅額，蒙蔽欺騙政府。這類作風，急須痛改，也只有學習共產黨的整風文件，深刻檢討自己，展開批評與自我批評的方法，才能得到逐漸改造的效果。

其次，在勞資關係方面，企業負責人尤其是中小工商業的經理和業權們，還有好些不甚了解勞資兩利的政策和民主管理的意義。因爲不肯放下架子，管理上還保存了舊的封建制度。結果，勞資糾紛不斷地發生，生產也無法發展，甚至有毆打學徒侮辱工人的，這都由於舊社會思想的殘餘還未洗淨的緣故。當然，對勞資關係抱消極主義的態度也是不對的。

再次，在公私關係方面，工商業者在履行加工、訂貨、代購、代銷等合同過程中，有的往往偷工減料，粗製濫造，甚至不履行合同，以謀暴利。另外，也有工繳費與價格過低的，需要雙方努力合理地調整公私關係。

還有一個很普遍錯誤的思想，老實說，我從前也曾經有過，就是：見了國營企業的蓬勃發展就以爲私營企業將被擠垮，沒有發展的前途。共同綱領明確地指示我們，凡有利於國計民生的私營經濟事業均受政府的鼓勵和扶助，但凡屬有關國家經濟命脈和足以操縱國民生計的事業，均應由國家統一經營。可見私營企業的範圍已有規定，其方向也甚明確，即在國營經濟領導之下與其他社會經濟成分分工合作，各得其所，以促進整個社會經濟的發展。所以私營工商業者對發展的前途不應有絲毫疑慮。

最後，我們工商界應引以爲奇恥的，解放兩三年後的今天，在大城市裏還發生了好些投機倒把企圖暴利的事件。例如北京、天津、青島三市軍用服裝定貨奸商欺騙政府，上海廠商華北聯合辦事處經理任海岐等非法牟取暴利等案。這種暴利思想損害了國家利益，也損害了工商業者自己的利益。兩年來，政府和人民一起，用了很大的力量，才得到了物價的穩定，使全國人民的生活能有保障，工商業也得以順利發展。所以投機取巧，囤積居奇，欺騙政府牟取暴利之徒，是與人民的利益不相符合的。中國人民正和美帝國主義侵略者作着艱苦的鬥爭，我們如在後方擾亂市場，損害抗美援朝的力量，豈不是喪失良心，辜負了在冰天雪地中爲保衞祖國而流血犧牲的戰士們麼？

總而言之，我們工商界裏好些思想問題是急待克服的。這些思想問題多由於個人主義的作祟。我們要改造思想，必須自動自願地來學習馬列主義和毛澤東思想。在學習的時候，還要隨時結合自己思想，用新思想檢討自己的舊思想。用批評與自我批評的方法來進行徹底的改造，使我們自私自利的意識改變爲爲人民服務的人生觀。這是一個偉大的鬥爭，也可能是一個痛苦的過程。此外，在實際工作當中，我們還要虛心學習以求得種種實際的體會。工商界同志們！我們在過去對革命事業很少貢獻，相反地，有意無意，有形無形地我們或者還做了帝國主義的幫兇。解放以來，我們參與了政權，做了國家的主人，這是我們報効祖國的時機，我們應急起直追，進行自我教育和自我改造，庶幾乎能與其他階層人民團結一起齊頭前進，共同實行毛主席給予我們的中心任務——增產節約以支持我們中國人民志願軍。

時評
反對暴利思想，開展工商界學習運動

最近以來，上海、天津、北京等城市的私營工商業界，正在進行一個廣泛的學習運動。這是愛國的工商業者提高自己政治覺悟，改造思想，從而改善自己的企業經營，使之適合新民主主義社會經濟發展的一個重要的步驟。

在抗美援朝運動中，愛國的工商業者有過很好的表現。他們在捐獻武器、繳納國稅、完成國家加工訂貨任務以及改進經營管理等方面，都作出了不少成績。這是值得歡迎的。但是，應該指出：也有不少工商業者，在偉大的抗美援朝運動和國家建設工作中，卻在那裏看風頭，鑽空子，挖空心思地來想方設法謀取非法暴利。由於他們不考慮國家和人民的利益，而貪婪地追求私利，結果使國家經濟工作增加不少困難。這是令人不能容忍的。

這些工商業者的暴利思想，主要的表現在違反共同綱領的規定，逃避國家經濟和國家計劃的領導，追求暴利，造成社會經濟的混亂。在經營困難的時候，私營工商業者曾經依靠國家經濟的幫助，渡過了難關，現在情況好轉了，他們就拒絕給國家進行加工訂貨，或者降低質量，高算成本，損害國家利益。其次，他們乘國家和人民急需某種物資時，囤貨拒售，抬高價格，形成黑市，擾亂市場，給國家經濟建設、國防建設以及人民生活資料的供應製造困難。再其次，就是違反政府的法令，逃稅走私，進行非法交易；甚至拉攏、收買國家機關覺悟不高的財經工作幹部及採購人員，騙取國家財產，腐蝕革命幹部的思想。

爲了改造工商界的思想，開展工商界的學習運動是十分必要的。爲使學習運動能夠深入進行，某些工商業者必須克服不關心學習和不關心思想改造的現象。有些人認爲自己開工廠、做買賣，沒有必要學習和改造思想，因而他們把參加學習看成負担。這種看法，顯然是錯誤的。如果對於國家的經濟政策，對於自己的前途，缺乏正確的認識，要想搞好自己的業務那是不可想像的。爲使學習能夠深入進行，工商業者應該運用批評和自我批評的武器，解除顧慮，大膽地眞實地揭露一切暴利思想；唯有如此，才能夠革除舊作風和舊習慣，達到改造自己，改善經營的目的。

大家知道，由於人民政府大力調整工商業，開展了城鄉物資交流；由於全國大部地區實行了土地改革，農業生產和農民購買力提高，全國範圍已經出現了「淡季不淡，旺季更旺」的繁榮景象。隨着經濟建設的發展，工商業的發展前途是異常光明的。工商業者應該從國家的繁榮發展中來求得自己的發展，要使個人利益與國家利益相結合，而不應該不顧國家利益或損害國家的利益來希圖自己的發展。愛國的工商業者應該努力參加學習，提高自己愛國主義的思想，改造自己，反對暴利思想。這對國家是有利的，對工商業者自己也是有利的。

（轉載自十二月九日人民日報抗美援朝專刊）

東北人民政府財政部和所屬六個局 反對貪污浪費有顯著成績

嚴格了財政制度加强了羣衆愛護國家財富的觀念

【新華社瀋陽九日電】東北人民政府財政部和所屬六個局，在反對貪污浪費、反對官僚主義運動中，充分發揚民主，發動羣衆進行廣泛檢查，因而大大地改進了領導作風，提高了工作效率。

東北人民政府財政部反對貪污浪費、反對官僚主義運動共分三個階段進行。在第一階段，着重檢查下列六個方面：貪污受賄，盜大公家肥小單位，工作失職，利用工作方便、竊公肥私，鋪張浪費，違反制度，脫離羣衆。在這一階段中同時發動羣衆向各級領導方面提意見，並由該部共產黨的總支部委員會、該部幹部處、秘書處、檢查處、會計室等單位組織了七個檢查小組到各局檢查，使自上而下的檢查和自下而上的發動羣衆相結合。由於充分發揚民主、保障民主，這一階段基本上作到了使羣衆「知無不言，言無不盡」，暴露了許多重大問題。

運動的第二階段，是廣泛深入地檢舉、坦白、揭發貪污浪費的行爲。該部和所屬各局工作人員們以實事求是的態度，分清事非，一面談事實，一面進行思想批判，使大家的認識趨於一致，在思想上提高一步。經過這兩個階段，在制度方面和幹部思想方面都暴露了不少問題，全體工作人員認識大爲提高，機關裏出現了許多新氣象。接着運動就轉入第三階段。這時，該部所屬從事生產的單位有計劃地開展了增產節約運動，作出增產節約的具體計劃，並提出提高內勤、加强外勤的辦法。該部和所屬各局共抽調幹部三百多人到各業務系統去檢查基本建設、糧政、稅收、財政紀律等四方面的工作，領導方面並提出要層層深入、面向現場、抓住關鍵、發現並解決問題。機關工作人員，要提高日常工作效率。

東北人民政府財政部和所屬各局在開展這一運動以後，財政制度嚴格了，全體工作人員愛護國家財富的觀念也大爲加强。各局現在已把「小家底」一律清點交公，一切違反制度的額外補助也已停止，機關開支大爲減少。這一運動開展後，該部和所屬各局工作人員的工作效率顯著提高。不必要的公文往來、表格填造大爲減少，開會時間縮短，每個人都積極鑽研改進工作方法，提高效率。又如該部和所屬各局這次雖然普遍抽調三分之一到二分之一的人員下去檢查工作，但原有工作並未受影響。同時，該部各級領導加强，機關政治空氣開始濃厚起來。過去領導方面許多人認爲本部門沒有多大問題，在運動中却發現了不少問題。因此領導方面現在考慮問題已更加虛心。幹部間的關係也因而改進。

中共中央西北局 召開增產節約動員大會

習仲勳書記作「繼續反對官僚主義、反對貪污、反對浪費，爲開展增產節約運動而鬥爭」的報告

【新華社西安九日電】中共中央西北局七日召開增產節約動員大會，到會的有西北局、陝西省和西安市各直屬機關黨員幹部一千四百多人。會上，中共中央西北局書記習仲勳作了「繼續反對官僚主義、反對貪污、反對浪費，爲開展增產節約運動而鬥爭」的報告。習仲勳在分析了目前國內外形勢、西北區的工作情況和開展增產節約運動的重大意義後，他說：僅就西安報紙連日刊載的十八個工礦企業單位製訂的第四季度增產節約計劃，增產節約的總值就有五百七十多億元，另糧食一千七百九十噸；部分農村也開始訂出增產節約計劃。但整個運動還在自發的初期的狀態中。

習仲勳指出：許多幹部由於不了解增產節約對於建設祖國的積極意義，錯誤地認爲：增產節約是突擊運動；西北窮，節約不出東西；浪費比貪污危害性小；增產節約是財經部門的事等等。他逐一批判了這些錯誤認識後，又列舉目前西北區若干貪污案件和工作中的浪費現象，着重指出：貪污浪費現象的產生，一方面是在革命勝利的和平環境下，各種非無產階級意識猛烈地向黨內侵蝕，一部分階級立場不穩、政治覺悟不高的分子經不起這種考驗，走上了蛻化的道路；另一方面是在若干領導機關和領導幹部的工作中，存在着嚴重的官僚主義。因此，必須首先採用整風的方法，在反對貪污浪費、反對官僚主義的基礎上，開展增產節約運動。在工礦企業部門，應該依靠全體工人羣衆，團結職員技師，首先檢查和消滅各種貪污浪費現象，提高羣衆覺悟，製訂出切合實際的增產節約計劃，發揮羣衆和機器設備的潛在力量，全面地開展增產節約運動。在其他一切部門，應無例外地迅速開展整風運動，發揚民主，開展批評和自我批評，爲開展羣衆性的長期增產節約運動奠定鞏固的基礎。在整風中，對於那些「錢少辦大事」、愛護國家財產有成績的模範幹部必須表揚；對於嚴重損害國家利益的貪污分子要依據其案情和坦白、悔改的程度分別處理。中共西北區級黨的組織和中共西安市委員會在本月份內就須着手領導這一工作。

習仲勳最後號召西北區全體共產黨員立即行動起來，成爲人民羣衆的表率，爲勝利地開展增產節約運動而奮鬥。

本市學生千餘人集會 歡迎志願軍戰鬥英雄

【本報訊】本市學生聯合會昨天上、下午在南開大學東院禮堂繼續舉行歡迎中國人民志願軍戰鬥英雄大會，到有各校同學一千八百餘人。

戰鬥英雄「一級兵勇士」李雲漢、鐵道兵團某排副排長楊連弟分別在上午向同學們作了報告，受到同學們的熱烈歡迎。英雄們都介紹了自己的光榮的戰鬥事蹟。李雲漢說：「在戰鬥時，當我想到戰鬥是爲了保衛祖國的安全，也是爲了使親愛的同學們能够安心讀書的時候，就加强我殺敵的決心，才能够忘我地以身作砲架，射擊敵人。」

下午由「白衣戰士」劉秀珍及大功功臣陳超作報告。

英雄們在報告時，講話屢屢爲同學們的掌聲所打斷，表示出同學們對英雄們的衷心愛戴。（本刊）

增產節約簡訊

★天津鐵路管理局張家口材料廠職工在核材料認眞負責，及早發覺並避免了張家口建築段內盲目編製材料計劃所可能造成的浪費。建築段第三季度材料計劃中所列的八百七十四種材料，經過該廠職工認眞的查考被核減爲一百三十四種；材料價值由二百二十五億零八百八十多萬元核減到三十八億五千七百二十二萬多元。以後的事實證明：張家口建築段第三季度實用材料總值不過二十五億七千三百九十六萬元。如果材料廠當時按照建築段的原計劃供料，就將積壓國家資金達一百九十九億三千多萬元。爲發揚職工反對浪費的積極性，並杜絕類似事件的發生，天津鐵路管理局已在十月中分別獎勵和處分了有關人員。

★重慶一零一鋼鐵廠由於行政領導幹部不重視清理資產工作，大批賬外物資被積壓和浪費。據西南物資管理局派到鋼鐵廠的工作組估計，鋼鐵廠如果進一步清理，至少還可以清出機械、鋼鐵材料等一萬噸左右的賬外物資。現在鋼鐵廠的行政領導人員已認識到這一問題的嚴重性，正發動工人繼續清理賬外物資。

★國營中國花紗布公司中南區公司認眞進行費用定額管理工作，使今年商品費用比原訂計劃節省了四百二十二億多元。現在，該公司決定在今年費用定額工作的基礎上，明年要節約一千零七十五億元商品費用，並製訂了具體的節約計劃。十二月一日起，全體工作人員已展開了以降低商品流轉費用爲中心內容的愛國主義工作競賽。

★南昌水電廠職工開展增產節約運動，已自下而上地製訂了今年十二月分的增產節約計劃。按照這一計劃，他們將在年底前增產節約價值三億八千六百萬元。他們在計劃中規定：一、從修復變壓器、整修壞電表等方面發揮潛在能力，增產一億九千七百萬元。二、改進操作方法提高技術，在減少廠用電、節省用水量、降低煤耗、逐步提高送電電壓以及減少其他消耗方面，增產節約九千九百三十萬元。三、利用廢料，減少浪費，節約八千九百七十萬元。

★西康省著名特產白蠟蟲今年產五萬多市斤，比去年增產三倍半，白蠟蟲產區各民族人民可以得到約五十萬斤大米的收入。西康省人民政府準備明年爭取蠟蟲產量要比今年增加一倍半。各蠟蟲產區已成立了蠟蟲生產指導委員會，並分別訂出恢復和發展白蠟蟲生產的計劃。

美英俘虜愉快地度過感恩節 紛紛寫信向家報告平安

迫切要求迅速停止戰爭

【新華社平壤九日電】本社記者報道：美英等國俘虜在朝鮮人民軍和中國人民志願軍的俘虜營中愉快地度過感恩節。在這一天，俘虜們給自己親人寫信，有的還聯合署名寫信給朝鮮停戰談判聯合國軍方面的首席代表喬埃，敘述他們受到朝中人民軍隊的寬大待遇，並迫切要求迅速停止美國侵略朝鮮的戰爭。

美國第七師第三十一團的一個一等兵俘虜，在感恩節寫信給在美國加利福尼亞州聖地亞哥城的父親和母親。他在信中說：「你們不要聽信我們政府官員和將軍們的謊話，我在今年九月十三日被俘以後，一直生活得很好。我和其他的俘虜都能得到很好的食物和香烟，並且我們已經領到了禦寒的棉衣。」他又說：「我覺得我們美國人沒有任何理由在朝鮮進行戰爭。戰爭對我們一點也沒有好處，只會使我們許多美國青年的生命遭到死亡。我希望弟弟鮑比不要像我一樣被徵到朝鮮來。我在這無意義的戰爭中，已足夠地認識到我們政府的屠殺朝鮮人民的黷武行爲。我相信：不論我們俘虜和還沒做俘虜的美國士兵，都是渴望趕快停止這個血腥的戰爭，希望李奇微和他的喬埃在停戰談判中能夠眞心地做到這一點。」另五個被俘的美軍士兵在慶祝他們的感恩節時開了一個茶話會。他們一面聽着留聲機放送的音樂，一面吸着紙烟和吃着糖果。他們對漢萊誣蔑朝中人民軍隊的謊言稱之爲「撒謊家的胡說八道」。負傷後經我軍醫務人員治愈的一位美國俘虜說：「我和另一位伙伴負傷後被我們的部隊拋在戰場上，但中國志願軍用担架或汽車把我們送到後方休養。現在，我們的傷口已經痊愈了。也許在漢萊捏造的被殺俘虜的名單中有我們的名子，但我們都生活得很好。志願軍對我們的待遇是超過我們的期望的。」這些俘虜深切地關心着停戰談判的情況。他們担心美方的種種無理要求和阻撓談判會使他們回國的日子變得遙遙無期。於是他們聯名寫了一封信給喬埃。他們在信中斥責了美國官員和將軍們誣蔑朝中人民軍隊殺害俘虜的造謠後說：「希望你們和朝、中方面取得協議，結束這個毫無意義的戰爭。因爲它對美國人民毫無好處，每天使我們成千的青年喪失性命。我們渴望和平，全世界愛好和平的人民都期望你們接受朝、中方面的合理提案，停止這個戰爭，我們才能夠早日回家。」

英中友協在倫敦集會 要求立即停止朝鮮戰爭

【新華社布拉格九日電】一千名倫敦市民參加了英中友好協會三日晚間在伊斯林頓市政廳舉行的集會。全體到會者通過決議，要求英國政府堅持在朝鮮立即停火。

英中友好協會秘書德生邦向到會羣衆簡短地報告了他不久以前到中國參加中華人民共和國國慶節慶典的情形。他正式提議由大會通過決議，表示歡迎在板門店舉行的朝鮮停戰談判，並要求英國政府堅持立即停火，以免繼續犧牲生命。全體到會者在雷鳴般地高呼「贊成」聲中一致通過了這個提議。它將被分別送交英國首相邱吉爾和聯合國。

會前還放映了中國影片「中華女兒」和「解放了的中國」。這兩部影片受到觀衆熱烈的歡迎。

杜魯門拖延朝鮮戰爭 美國輿論强烈反對

【新華社北京九日電】據電通社布拉格七日訊：杜魯門政府硬要拖延朝鮮戰爭已引起了美國輿論憤怒的反應。美國報紙和電台一度傳出板門店談判關於第二項議程達成的協議就等於美國已同意在朝鮮停止敵對行動，這個消息曾獲得美國士兵和國內人民的熱烈歡迎。但杜魯門集團之宣佈美國必須繼續作戰，却引起了美國全國各地的憤慨。紐約「工人日報」十二月三日首先在社論中痛斥杜魯門已經「在整個文明世界的面前公然表示他們個人願負阻撓停止射擊和死亡的一切責任」。「工人日報」號召：全國必須對政府施行壓力，使射擊停止。這將使我們的孩子們易於在聖誕節前離開異國回家鄉。「工人日報」强調指出：「現在就停止殺戮！在聖誕節前停止戰爭。新年以前撤出我們的軍隊。這是今天我們每一個人應該寫信或打電報給總統、衆議員和參議員向他們提出來的要求。」

美國人民要求結束朝鮮戰爭的情緒是如此普遍，甚至許多親政府的報紙，也不能不在社論裏多少反映出羣衆的這種强烈願望。「布魯克林鷹報」十一月三十日寫道：「除非談判破裂，爭奪軍事目標是毫無意義的。……那末爲了爭奪軍事目標而以大砲轟擊或者以步兵進攻，因而使許多人死傷，這又有什麼好處呢？」「華盛頓明星報」在十一月二十九日寫道：「很難理解爲什麼在談判進行期間還要命令前線的士兵作戰。期望他們在這個時候還會有心思打仗，看來很不近情理。」

我文化藝術展覽會在加爾各答舉行

觀衆對新中國兩年來的優越成就懷着無限的景仰 在會場外排隊的行列長達一公里

【新華社新德里九日電】中國文化藝術展覽會在新德里和孟買舉行之後，又於十一月三十日在加爾各答市波萊博物館女子學院隆重揭幕。參加揭幕典禮的來賓有：西孟加拉省省長穆克濟博士、孟加拉省總理勞意博士、各國駐加爾各答外交人員、印中友好協會代表、各人民羣衆團體代表、文化藝術教育界名流以及華僑團體代表等五百多人。

大會首先由我國駐加爾各答總領事姚仲康致開會詞，說明這次展覽會的意義和它在促進中印兩國關係上的作用。穆克濟博士在揭幕詞中說：中印兩國在悠久歷史中文化藝術方面的豐富傳統和相互的影響。他特別指出今後兩國需要互相學習和更加密切的聯系。

展覽會吸引了大批的觀衆。僅在展覽會開幕後的三小時內，踴躍前來的觀衆即有二千多人。據統計，第一天的觀衆共有八千五百人，第二天的觀衆達一萬三千人，第三天的觀衆增加到二萬三千人。會場的開閉時間從第二天起就延長一小時。但是，觀衆仍不分日夜地從遠近各地趕往展覽會場，在會場大門口外排隊的行列有一公里長。有些觀衆看完一遍出來後，緊跟着又進去看第二遍。廣大的觀衆來自印度各個不同的社會階層，有工人、政府官員、教授、作家、青年學生、城市貧民、家庭婦女、商人、自由職業者和蒙着臉罩的回教婦女。

展覽會中「新中國介紹」的圖片，强有力地吸引了廣大的觀衆。他們對新中國兩年來的優越成就，懷着深切的愛慕和無限的景仰。他們仔細地讀着圖片上的文字說明，許多人還直接向招待人員提出詢問。展覽會中敦煌壁畫部分，使印度人民回憶起中印兩國人民的文化交流有着悠久的歷史。在陳列中國古代藝術品和手工藝品的地方，同樣使觀衆感到極大的興趣，特別是刺繡，許多孟加拉的婦女都對它愛撫不止。

有些觀衆在意見簿上這樣寫着：「這個展覽會是內容最充實、最豐富而規模又最大的一個」；「看了展覽會以後，我的喜悅超過了語言所能表達的程度。」有一個印度青年激動地寫着展覽會的作用：「過去的印中兩國之間被一層漆黑的障礙物橫隔着，通過了這個展覽會，我們看見了眞實的新中國」。

十二月四日，展覽會圓滿閉幕。五天中觀衆共計約七萬二千八百多人。展覽會原定移到馬德拉斯舉行，因時間限制，決定取消。全部展覽物品即將運往緬甸展覽。

要求政府在聖誕節前撤回在朝鮮的加士兵

加和大主席文幼章號召人民

【新華社北京九日電】據電通社布拉格訊：鑒於朝鮮停戰談判已就軍事分界線問題獲致協議，加拿大和平大會主席文幼章博士號召加拿大人民要求政府把在朝鮮的加拿大士兵在聖誕節前撤退回國。文幼章說：「我們不應當讓朝鮮談判中發生任何拖延，任何拖延都會使我們的孩子多担受許多天的死亡危險。我們應當使他們能在聖誕節前離開前線。」

文幼章還指出，擴張軍備運動與戰爭應該用裁減軍備與談判來代替。他說：「大國談判可以挽救和平，可以挽救我們的孩子——不讓他們成爲殺人犯，讓所有加拿大青年都能過身體健康的生活，成爲正直而誠實的人。」

文幼章號召加拿大全體人民熱烈參加定於十二月十日前往首都渥太華要求政府建議五大國舉行會議以締結和平公約的和平使團。他說：「我要求加拿大的青年、父母、退伍軍人、工人、農民和商人——所有希望看到加拿大在和平中繁榮起來的人們，參加十二月十日赴渥太華的和平使團……我們要求政府建議五大國舉行會議，討論締結和平公約。」

文聯曲藝組趕編慶祝新年曲藝 工羣文工團演劇宣傳猪皮製革

文訊

★市文聯戲曲編導研究委員會曲藝組正加力創作慶祝新年的新曲藝。現在已經完成的有樊川的「國家歡樂過新年」（鼓詞）、陳壽孫的「工農拜年」（京韻）、「新四喜」、張鶴齡的「老漢過新年」等五篇；此外正在創作的還有呂曉亭的太平歌詞、楊命的快板、呂琪的山東快書、張劍平的單弦等六篇。

★戲曲編導研究委員會曲藝組的相聲小組六日曾舉行籌備會議，選出馬三立、郭榮啓、馮寶華、班德貴等四人爲籌委，並規定每星期舉行例會一次，徹底鑽研、改進相聲。

★九區西于莊居民「工羣文工團」大力協助宣傳，推動猪皮製革，連日在家家戶戶一帶演出活報劇「增產節約」，用通俗的對話和實際的交易場面刻畫出吃剝皮猪肉的好處和猪皮的用途，到處受到市民羣衆的歡迎。

★上海大光明影業公司文藝片「和平鴿」昨起在光明、勞動等八家影院上映。該公司正在攝製的新片「方珍珠」已接近完成，春節前後即可放映。

★上海電影製片廠配音的蘇聯片「生活的光芒」已運抵津市，定十五日起在和平、國光等七家影院上映。這是一部描述偉大蘇聯人民在聯共（布）黨的領導下，以無比的愛國熱情從事勞動，以爭取共產主義社會的早日實現的故事片。

★工人文工團應大區工人文化宮之邀，七日起在塘大演出話劇「在新事物的面前」，準備演十五場，依次招待工廠、機關等團體觀衆。

馬立克在十二月四日聯大特別政委會 討論任命德國問題委員會問題的發言

【新華社訊】塔斯社巴黎五日電：聯合國大會特別政治委員會十二月四日下午會議討論任命聯合國德國問題委員會的問題。蘇聯代表馬立克在討論中發言如下：

在討論英、美、法三國提出的把關於德國的議案列入聯合國第六屆大會議程的問題時，蘇聯代表團無論在總務委員會或大會全體會議上，都反對把這個議案列入議程。蘇聯代表團指出，把設立所謂國際委員會在聯合國監督下在西德、柏林和德意志民主共和國進行調查以確定在這些地區的現存條件下舉行自由選舉的實際可能性問題列入議程的建議，是虛僞的和牽强附會的。

在這樣作時，我們曾指出過，三國的說明性的備忘錄裏所談到的它們爭取統一的德國的那種表面努力，是絕對不能令人信服的，而且是絕對不能成立的。它們說，爲了這個目的，就要成立所謂國際委員會以調查舉行全德選舉的條件。我們也曾列舉過許多例子，證明三國對德國的全部政策就是使德國長期陷於分裂，這種分裂是幾年前由它們違反着德國人民的利益，違反着加强和平與各國人民的安全的利益而開始實行，並且現在還在堅持實行着的。

正確地說來，在波茨坦協定簽訂的第二天，美、英、法三國就開始採取了破壞波茨坦協定的方針，採取了分裂德國並且在西德的參與下準備新戰爭的方針。應該提一下，早在一九四六年把薩爾區變成法國經濟的一部分的時候，波茨坦協定就被破壞了。它們繼續採取這種方針，於是後來就成立了英美「聯佔區」，一九四七年把西德拉入了馬歇爾計劃，一九四八年夏天三國提出了關於西德問題的倫敦建議，一九四八年六月在西德單獨發行了貨幣。

這就表明了德國的分裂，並且是西方國家對雅爾塔與波茨坦協定的嚴重破壞。下一個分裂德國的步驟就是在法蘭克福通過的三國決定，成立西德分裂政府，頒佈魯爾法規，實行佔領法規。一九五〇年，西德分裂國家加入了所謂歐洲議會——北大西洋侵略公約的輔助政治組織。最後，據一九五〇年九月十九日發表的公報表明：組織西德軍隊與把西德重新軍國主義化問題成了一九五〇年秋天在紐約舉行的美、英、法外長會議上的主要問題。

考慮到履行關於肅清德國軍國主義的波茨坦協定的重要性，蘇聯政府提出了建議美、英、法、蘇外長開會討論履行關於肅清德國軍國主義的波茨坦協定的問題。

一九五一年三月到六月舉行的擬定四國外長會議議程的外長助理會議表明：英、美、法三國不是想緩和歐洲局勢，而是力圖使它進一步惡化，辦法就是頑固地拒絕把蘇聯關於肅清德國軍國主義與防止德國重新軍國主義化的建議以及蘇聯代表團提出的其他建議列入外長會議議程。

大家都知道，三國代表破壞了外長助理會議的工作。他們企圖迫使蘇聯代表團接受他們的條件，不讓議程中包括任何重要問題，並企圖通過有利於他們的規定，以便他們在將來也能絲毫不受約束地實施重新武裝西德和準備新戰爭的政策。

魯爾問題——德國軍火生產的主要基地、德國軍國主義的重要工業基地的問題，在西方國家的對德政策中佔着特別的位置。蘇聯曾提議對魯爾工業區建立四國管制，以把魯爾的資源用來發展德國的民用工業，並滿足歐洲曾遭德國侵略的各國人民的需要。三國根據它們分裂德國及重新武裝德國西部的政策，把魯爾區列入了所謂舒曼計劃。按照這個計劃，魯爾區將在經濟上割離德國，德國人民對這個異常重要的地區的主權將被剝奪，魯爾資源將由美國壟斷資本和駐歐美軍總部控制。這就完成了美國從實施所謂魯爾法規之後便開始的割裂魯爾的政策。

西方三國使西德參加「舒曼計劃」，嚴重地違反了關於建立統一的、民主的、非軍國主義化的德國的波茨坦決議，因爲這個計劃目的在於加速西德的重新軍國主義化，並爲北大西洋侵略集團在歐洲建立戰爭工業基地。

這便是關於三國正在實行的分裂和重新武裝德國的政策的一些無可爭辯的事實。美、英、法三國把德國問題在聯合國提出，就是企圖阻止建立統一的、愛好和平的、獨立的德國。

西方建議成立聯合國德國問題委員會，是完全沒有根據的，因爲這個問題不在聯合國權限之內，是不能由聯合國大會討論的。

應該指出，有許多由各大國代表簽訂的國際協定就明白地規定，要考慮和解決德國問題，必須按照這些協定所規定的程序。這些協定包括：雅爾塔和波茨坦關於德國問題的協定，歐洲顧問委員會關於德國佔領區的決議，關於對德管制機構的協定，蘇美英法四國政府關於戰敗德國並担當對德最高權力的宣言，以及對德管制委員會取得協議的其他一些決定。

這一切國際協定都確定了，德國問題的戰後解決在四國權限之內，它們對德國的命運負有責任。

應該特別指出，按照波茨坦會議的決議，佔領德國的國家「將一致協議於目前或未來採取其他確使德國永不再威脅其鄰邦或全球和平之必要措施。」

波茨坦決議又規定：「依照管制德國機構之協定，德國境內最高權力之執行，係由美英蘇法四國總司令遵本國政府命令，分別授與各佔領區內者；……共同處置有關全德國之一般事件。」（我特別强調共同處置這一點）

一九四五年六月五日蘇美英法四國代表簽署的德國投降宣言說，蘇美英法四國政府「將採取它們認爲未來的和平與安全所必需的措施，包括徹底解除德國武裝和肅清軍國主義」。在關於德國問題的其他國際協議裏也有同樣的規定。因此，根據這些特別國際協議和協定，整個德國問題必須由負佔領德國責任的國家來解決，而**且只能按照四大國代表會議的現存國際協議所規定的程序來考慮，不能以任何其他程序來考慮。**

西方打算讓聯合國也來討論德國問題，這已經不是第一次了。在一九四八年秋天聯合國第三屆大會上，美、英、法三國就這樣做過。當時，它們不顧美英法蘇四國關於德國的協議以及聯合國憲章所規定的考慮德國問題的程序，企圖强使安全理事會通過它們在德國問題上的建議。它們雖然盡了一切力量，想歪曲聯合國憲章第一〇七條限制聯合國對德國這類問題的權限的明白規定，可是它們的企圖終歸失敗了。

按照三國建議把德國問題列入聯合國大會議程，將公然嚴重違反憲章第一〇七條，因而就違反了在聯合國憲章這種國際條約裏承担的義務。强迫大會討論這個問題，三國就違反了它們在波茨坦協定和若干其他和德國有關的協定裏承担的義務。

任命一個國際委員會在聯合國監督下調查舉行全德國民議會選舉的條件的建議，說明美、英、法三國政府認爲德國是沒有文化的、沒有權利的、落後的殖民地，認爲它沒有過政黨，也從來沒有舉行過選舉。這個建議的起草人認爲德國人民是落後的民族，非要有一個國際委員會來管他們不可，非要由這個委員會來教德國人民如何舉行議會選舉不可。這種對待德國的態度只能傷害德國人民的民族自尊心。不用說，蘇聯代表團是不能同意三國這樣對待德國和德國人民的。

關於這一點，應該强調這個事實：爭取建立一個統一的、民主的、愛好和平的德國的全國運動，反對西德軍國主義化、反對把它併入北大西洋侵略集團、爭取儘早締結和約的運動，正在德國一天一天地壯大起來。德國人民一致擁護今年九月十五日德意志民主共和國人民議會致波恩聯邦議會的信件——建議召開有德意志民主共和國代表與西德代表參加的全德會議，討論兩個問題：在全德舉行自由的國民議會選舉，以建立統一的、民主的、愛好和平的德國；加速締結對德和約。

人民議會的建議同時指出，在此以前，應該召開全德圓桌會議以便西德與東德間獲致協議；又指出舉行德國國民議會的自由與民主的選舉將加速建立統一的、民主的、愛好和平的德國。

德意志民主共和國人民議會指出，這種選舉必須在全德國相互平等的情況下舉行；必須保證全體公民的個人自由與平等，保證一切民主黨派與組織有同等的活動自由。這個建議同時規定民主黨派與組織也有權提出它們自己的候選人名單，擬定聯合的名單，並任意組織選舉聯盟。

差不多兩星期以後，九月二十七日，波恩政府發表聲明，提出了接受德意志民主共和國人民議會建議的十四個條件，人民議會回答說，聯邦議會提出的舉行全德選舉的條件，大多數是可以接受的。

在今年十一月二日德意志民主共和國人民議會的特別會議上，德意志民主共和國總理格羅提渥再一次表示，德國東部與西部人民正努力採取最堅決的措施來結束德國的分裂，制止西德的重新軍國主義化，以便東西德人民能够踏上蓬勃發展的道路，爭取美好的未來——到那時，世界上沒有國家再會受到德國的侵略野心的威脅了。

德意志民主共和國政府建議應該在全德會議上擬定德國選舉法。同時，人民議會授權德意志民主共和國政府設立委員會以起草舉行德國國民議會自由選舉的法律，以便這個法律能够成爲西德與東德代表舉行的全德會議上制定選舉法的張本。

據報紙消息，德意志民主共和國人民議會爲制定全德國民議會自由選舉的選舉法的委員會，最近舉行了第一次會議。像這個委員會今年十一月二十六日第一次會議的公報所指出的，組成這個委員會的一切黨派、羣衆組織和團體的代表曾經一致聲明：德國各地絕大多數人民認爲目的在於重建統一的、民主的、愛好和平的、獨立的德國的全德選舉是最重要、最緊急的任務。

公報然後指出：阿登納和美、英、法三國外長在他們的巴黎會議公報所發表的聯合聲明，是違背德國人民的意志的，那個聲明說，聯合國大會必須查明能否同時在聯邦共和國、柏林、德國蘇佔區舉行自由選舉。

德國人民認爲：舉行全德選舉的問題是沒有爭辯的餘地的，並且，像公報所指出的那樣，唯一的問題是西德和東德代表在全德會議上就選舉的條件和選舉法達成協議。

德意志民主共和國政府所設立的這個委員會認爲——在這個委員會發表的公報裏就曾經指出——至於選舉法，應以魏瑪共和國一九二四年三月六日的選舉法爲製訂全德選舉法的基礎，以促使東西德代表在全德會議上取得協議。必須在比例代表制的基礎上舉行自由的、普遍的、平等的、秘密的和直接的選舉。必須在平等的基礎上和尊重人民一切基本的民主權利的情況下在全德國舉行選舉。必須保證全體公民有進行政治活動的自由。一切民主黨派、組織和團體必須有同樣的自由來進行它們的活動。它們必須有權提名國民議會候選人，候選人有充分自由進行競選。必須在全德保障人民有以口頭和文字，以形象的方式和其他方式表示意見的自由。公報說：任何人都不應該因爲他的政治觀點而受到逮捕或迫害，或者在職業上受到歧視。必須保證國民議會每一個候選人有政治活動自由和人身自由。在全德會議通過了選舉法後，必須取消對公民在各佔領區和柏林之間來往的一切限制。

很明白，如果波恩政府和三個西方佔領國家接受德意志民主共和國政府的建議，就會是走向德國統一的重要的一步。

波恩政府和三個西方佔領國家實行分裂德國的政策，用盡各種藉口拒絕德意志民主共和國政府的公正而合法的建議。

應當指出的是，德意志民主共和國人民議會十月十日寫信給波恩政府，建議東德和西德的代表儘快舉行全德會議，以討論舉行全德選舉和加速締結對德和約的問題，可是阿登納與波恩議會又分別在十月十六日和十月十七日拒絕了人民議會的建議。

德意志民主共和國總統在十一月二日寫給西德總統的信中建議，爲了求得德國的和平統一和加速締結對德和約，他們來開會討論有關召開全德會議的各項問題。他在信中又表示德意志民主共和國政府願意由德國人自己來調查在全德國舉行自由選舉的先決條件，這種調查由東德和西德代表組成的委員會來進行，這個委員會受蘇、美、英、法四國代表的監督。

西德總統也拒絕了德意志民主共和國總統的這項建議。

蘇聯政府同意並支持德國民主力量所提出的建議：舉行全德選舉，選出國民議會以建立統一的、民主的、愛好和平的德國，實現德國的統一；以及儘速締結對德和約，隨後並撤退一切佔領軍。蘇聯認爲阻止德國人民選出代表的種種障礙早就該消除了，以便使他們能够在一起舉行會議，討論德國的重要問題：建立統一的、民主的、愛好和平的德國和儘早締結和約的問題。

還應該提醒大家，蘇聯政府曾在一九四七年秋季倫敦第五次外長會議上，建議立即開始草擬對德和約。蘇聯代表團堅決反對繼續**拖延這個問題，並且會說，對於德國人民和平獨立生存的權利是不可容許的，而且對德和約問題不能拖延對於德國是重要的，對於爲建立持久和平而奮鬥的歐洲各國人民也是重要的。**蘇聯建議四國政府應在兩個月以內向外長會議提出對德和約草案。可是蘇聯的建議却沒有得到美、英、法三國代表團的支持。美、英、法三國在倫敦會議上所採取的立場，使得關於恢復德國統一的問題無法獲得任何進展。另外，正如我曾經說過的，三國政府又實行了西德的佔領法規，這個佔領法規的目的是代替和約而無限期地延長佔領制度。

必須說明：蘇聯政府在一九四九年巴黎外長會議上再次提出了儘速草擬對德和約的問題。蘇聯代表團建議由蘇、美、英、法四國政府在三個月內向外長會議提出對德和約的草案，並在草案上規定在和約締結後一年內撤退駐在德國的一切國家的佔領軍隊。

蘇聯代表團又建議在那次巴黎會議上完成準備對德和約的程序的工作。這項工作以前已完成了一大部分。但是蘇聯的建議那一次又遭到了西方三國的頑固反對。

這一切事實都足以證明，三國正在用一切辦法阻撓建立統一的、民主的、愛好和平的、獨立的德國，阻撓締結對德和約。

事實十分明顯，三國之所以在大會上提出設立委員會以在德國進行調查的問題，是爲了要想阻撓德國民主力量建立統一的、民主的、愛好和平的德國，阻撓他們爭取迅速締結對德和約。事實十分明顯，三國政府的計劃中沒有規定建立統一的德國，它們正在火急地把西德重新軍國主義化，重建由希特勒將領統率的德國正規軍，着手利用西德的人力與物質資源準備新戰爭。

美、英、法三國的統治集團既已走上了拼湊侵略集團和爲了這個目的利用西德的復仇主義分子與軍國主義分子的道路，因此害怕德國的統一，害怕舉行全德自由選舉，不願意締結對德和約。三國之所以在聯合國中提出德國問題，是要想無限期地拖延並且阻撓召開全德會議和舉行全德自由選舉，這樣使德國人民接受西德加入北大西洋侵略集團的既成事實。

在這一方面，我還可以追述一下西德報紙勞特林格「一般新聞報」的話，該報說，阿登納總理私下談話時從來不隱瞞，他認爲在西德重新軍國主義化起來之前，在它參加西方防禦體系（即北大西洋侵略集團體系）之前，德國恢復統一是有害的。

艾登先生的想法是一樣的。

據路透社十一月二十一日報道，英國外交大臣艾登先生於十一月二十日在關於德國問題的演說中總結下院外交政策的辯論說：我們不想與德國締結和約。

顯然，艾登先生和英國政府的這種意見是「三國」——美國、英國、法國——的共同意見，因爲英國代表們在他們的演說中屢次重申他們是代表三國發言的。

這是十分明顯的，美、英、法三國政府之所以要成立德國問題國際委員會，是爲了用聯合國來掩蓋它們侵略性的軍國主義的目的，也就是爲了阻止德國統一，延長佔領制度和拖延對德和約的締結。

蘇聯代表團堅決反對把德國人民置於國際委員會管轄之下，因爲這是違反德國人民的意志和漠視現存的關於德國的國際協定的，蘇聯代表團認爲建立這種委員會是對於德國人民的侮辱。

許多年來，蘇聯政府一貫主張建立統一的、民主的、愛好和平的德國，早日締結對德和約及所有佔領軍隊隨後撤出德國，因爲蘇聯政府認爲沒有人能够剝奪德國人民和平統一他們的國家、召開全德會議和在全德國舉行自由選舉的權利以及他們簽訂和約的權利。

蘇聯政府認爲，如果德國人認爲必要的話，那末，在全德國是不是能够舉行自由選舉最好由德國人自己來調查決定，由東德和西德代表組成的委員會在四個佔領國家監督下來進行這件事。

至於三國建議和它們關於成立所謂在聯合國監督下的國際委員會在西德、柏林和德意志民主共和國境內進行調查以便判明這些地區的現在局勢是否可能舉行選舉的提案，蘇聯代表團已經說過，這個建議是毫無理由的，因爲這個問題不在聯合國各機構管轄權限之內，不能作爲聯合國大會討論的題目。

看一看三國提案，一個人就不得不注意到提案的序文中所指出的三國是根據波恩總理，就是說，根據阿登納的建議而提出這個提案的。但是阿登納並不就是德國。阿登納提出了許多建議並且也承担了好些義務。例如，從報紙上消息來看，他已把德國的重新軍國主義化和成立十二師軍隊的義務担當下來了，這就是說，他已答應把德國的砲灰交由美國將軍艾森豪威爾指揮。可是，這並不是說這就是德國的意見，德國人民的意見。因此，序言一開始就是有毛病的，因爲僅提到某一個波恩總理的建議是不足以在聯合國來倡議討論這個總理的建議的。

序言又說：鑒於聯合國的宗旨和原則。

「三國」提案的起草人甚至不願指出他們所指的究竟是一些什麼原則，因爲聯合國的原則和聯合國憲章並不容許討論這個問題。可是，「三國」提案的起草人了解到：他們强使聯合國大會討論這個問題是違反了整個的聯合國憲章、特別是憲章第一〇七條的。

序言上又說：……適當地考慮到四國對於德國所應負的義務：……。

這是沒有意義的空話。美、英、法三國如果眞正是依照現有國際協定，根據聯合國憲章第一〇七條，適當地考慮了四國對於德國的義務，那末它們就不會把這個問題提交聯合國大會討論了。

這一切都證明：三國把這個問題提交聯合國大會討論，是沒有理由的。

蘇聯代表團要反對並且要投票反對通過主張成立侮辱德國人民的非法的國際委員會的任何提案。

至於英國和巴基斯坦的代表們所提出的主張邀請波恩政府派代表到這裏來的提案，三國提案的起草人（美、英、法三國代表團）所以堅持主張這種邀請的原因，也是十分明顯的。打算邀請波恩政府代表的主要原因是，提出主張成立德國委員會的建議的人們希望影響這個問題的討論——這問題是他們在委員會和大會上非法地提出來的——並希望用這種辦法來使得討論更有力量。他們打算這樣來掩飾這個問題的非法性，掩飾西方三國嚴重破壞聯合國憲章、破壞聯合國憲章第一〇七條、破壞現有關於德國問題的國際協定的行爲。他們所以要求邀請波恩政府的代表，正是爲了這個緣故。不用說，這樣的建議是讓人無法接受的。

蘇聯代表團認爲：最好讓德國人自己來判斷舉行選舉的前提和條件是否存在；他們自己是能够在舉行選舉的條件和選舉法上取得協議的。如果他們認爲必要，甚至還能够成立委員會。他們能够在負責佔領德國的四國的協助下，判斷在德國舉行選舉的先決條件是否存在。蘇聯代表團認爲聯合國大會沒有資格討論這個問題，而事實上大會却正在違反聯合國憲章和現有國際協定來討論這個問題，因而蘇聯代表團認爲沒有可能支持巴基斯坦代表的提案，因爲這個提案是由三國提案直接引伸出來的。三國提案既然已經證明是非法的了，無論大會和大會特別政治委員會，都是沒有權利、沒有資格討論這個提案的。

增加生產 厲行節約
恒源昨起試行三班制
爭取明年八月完成舊企業的改造工作
慶祝當選一等模範廠昨舉行慶功大會

【本報訊】本市私營恒源紗廠，在政府大力協助下，正確執行了勞資兩利政策，使該廠在生產方面和舊企業改造方面都得到很大的成績，榮獲一九五一年本市一等模範廠。該廠爲了慶祝、鞏固和發揚這些成績，特於昨天舉行了慶功大會，並決定從昨天起開始試行三班制。

參加該廠昨天慶功大會的有市總黃火青主席、華北紡管局楊亦周副局長、紡織工會副主席鄭澤森、全國勞模鎖窩光等。黃火青主席在講話中勉勵職工開動腦筋，找竅門，以便在增產節約運動中獲得更大成績。邊澤溥經理講話時強調指出該廠獲得這些成就應歸功於政府的大力協助和職工們的努力，並代表董事會向全體職工致謝。他並提出：爲了響應毛主席的號召，增加生產，決自九日起試行三班制。明年的工作決以增產節約、改造思想、繼續改造舊企業爲重心，爭取明年八月完成改造舊企業工作，以迎接一九五三大生產年。他保證在生產不斷提高的基礎上，改善職工福利，將職工勞動果實投入再生產。得到職工熱烈擁護。

改三班制是充分發揮機器設備效能和生產中的潛在能力的最好的方法。改三班制後不但機器生產由每天二十小時增爲二十三小時，而且工人的勞動時間也由十小時降爲八小時。工人的工作時間短了可以充分發揮勞動力，並可用多餘的時間加強學習。因此，該廠工會於十一月初便積極佈置改三班工作，一方面督促廠方做好各種準備，同時向全體職工宣傳改三班的意義；並於十一月底召開了職工大會，解除個別職工對改三班制的思想顧慮。如工作時間雖然縮短，但改三班後生產能力提高，決不會影響工人工資；對人員的分配，原則上是不打亂工會小組，適當的分配到甲乙丙三班中去，並在分配人力時對姐妹、父子、夫婦予以適當照顧，分配在一班工作。另外，關於宿舍、托兒所、伙食等問題也得到了適當的解決。

通過這些宣傳醞釀工作以後，許多小組和個人都熱烈表示擁護改三班制，有的把服從分配和保證完成任務訂入愛國公約內。有的小組如高秀蓉、崔妍斌、吳生珍等小組並提出保證。如高秀蓉小組保證：改三班時聽從領導上合理分配；鑽研技術，多提合理化建議，做好增產節約工作；徹底學會一九五一織布工作法，爲國家積累更多財富。

爲了鞏固並發揚三班制的優點，打下實行車間經濟核算制的基礎，該廠決改行小車間制，將原來紗、布兩個車間改爲清花、前紗、細紗、搖紗、準備、布機、整理、原動、保全、事務、工務等十一個車間，並提升高秀蓉、尹鳳捷、韓連義等二十五名優秀工人担任車間主任、副主任及管理員和助理員等行政職務。

恒源在人民政府協助下 產量和設備都有增加
爭取今年年底再捐獻飛機一架

【本報訊】本市私營恒源紗廠在人民政府大力協助、勞資雙方共同努力下，使生產獲得穩步發展，從九日起開始試行三班制，這是私營企業在人民政府領導下獲得發展的有力證明。

該廠目前單位產量：紗扯平均已達〇·九三四八磅，最高曾達〇·九七磅左右；如以二十支紗說，現在已達一磅以上，相當於解放前最高單位產量的百分之一百一十七·九四。布扯平均已達八二·五二碼，十二磅市布最高達八七·六六碼，相當於解放前最高產量的百分之一二八·三八。紗目前最高日產量七〇·二八件，相當於解放前最高日產量百分之一四三·六；布的目前最高日產量九六四·七五疋，相當於解放前最高日產量百分之二三五·一五。

在擴大再生產方面，除了開齊了全部紗布機外，又添購了五千紗錠、十萬多紗管、四十幾個馬達、清花吸塵防火裝置和大批試驗儀器等，並且用了十七億元將五千個細紗錠改爲大牽伸，決定明年用三十多億再改一萬錠子爲大牽伸，把細紗機全部滾筒錠子和羅拉修好，修整並增開四十三台布機，大力修整通風設備，爲發展生產準備更好的條件。

目前，該廠爲了進行重估財產工作，曾召集股東大會，報告解放後三十三個月的業務情況，除兩次發放股息二十九億元外，用於職工福利設施者共爲三十億，這是勞資兩利的具體表現。投入改進生產的資金共一百三十億，這不僅增加了資方的資產，也算擴大了職工福利基金。該廠獲得以上的成就，是與勞資雙方正確執行「發展生產、勞資兩利」政策分不開的。而開好勞資協商會議，逐步充實勞資協商會議內容更爲其主要關鍵。

恒源的勞資協商會議成立初期，對於解決勞資間一般有關生產及福利等問題起了相當的作用。在生產獲得進一步發展後，改造舊企業建立新企業的重大問題就成爲協商會議的內容。這樣，一方面充實了會議的內容，同時也推動了舊企業的改造工作。工人和職員的薪資經過調整，啟發了職工的生產積極性，上層領導機構有了明確的合理的分工，克服了有事無人負責的混亂現象。現在正致力於中級行政領導方面的建科工作，計劃科、檢查科已經成立，中級行政領導加強後，全廠上下就會更靈活地通貫起來，對提高產量質量，發展生產，將起更大的作用。預計明年六月前建科工作完成後，各有關部門即可分別建立聯系合同，並進而建立集體合同。

今年六月抗美援朝總會發出捐獻飛機大砲的號召後，全廠掀起了捐獻熱潮，截至目前，職工共捐獻三億七千萬元，資方也提出十五億元單獨捐獻飛機一架。勞資協商會議爲把大家的愛國熱情導入生產，把政治任務和經濟任務、個人利益和國家利益結合起來，特通過勞資協商會訂出以一個月爲期的增產捐獻協議，每月任務完成後修訂一次，預計十二月可能捐獻八億元。在最近的一次勞資協商會議上，雙方取得協議，爭取在年底以前完成再捐獻飛機一架的增產任務，職工們以堅決保證完成光榮任務響應了工會的號召。

增產節約運動是今後全國人民的中心任務，恒

察省卅五個公營企業 已完成清理資產工作

【新華社張家口八日電】察哈爾省三十五個公營企業已完成清理資產工作；其中有十九個單位已經作好估價工作，個別單位已初步核定了資金。由於發動了全體職工參加，並與愛國增產節約運動相結合，大部分企業的資產清理和估價工作都做到了迅速、徹底、準確和不誤生產。人民建設公司張家口器材廠職工把清理資產列入愛國公約，並提出了要作到認真，徹底，按時完成，不誤生產事故。張垣紙煙廠職工把過去爲了自己工作方便而埋伏下的零件、工具，悉數清理繳庫，只此一項就值兩億三千餘萬元。張家口自來水公司的水源地設備和地下水道，大多是日寇侵佔張家口時建築的，原圖樣早已失落。這次該公司在清點估價中依靠了工人羣衆，因而避免了清點不到和不精確的現象。新繪製的草圖有許多遺漏或錯誤，經工人們檢查後都得到了修正。

在這次清理資產核定資金工作中，各企業都暴露出嚴重的積壓資金、浪費材料以及經營管理不合理的現象。如察中電業局積壓的與生產無關的材料總值，就超過需用的流動資金十倍以上。張家口自來水公司佔着能開同樣大的五個廠子的流動資金。因爲兩個自然水源堵塞，自來水公司不得不加大對電力水源的使用，結果浪費很大。張垣酒精廠在今年九個月中生產了二十萬斤酒精，一斤也沒有賣出，積壓了資金。張家口植物油廠因爲生產計算不精確和桶皮漏油，在九個月中就損失了九萬五千多斤油。

這些浪費現象引起了各單位領導幹部的極大注意。張家口自來水公司立即開始了第三、第四兩個自然水源地的檢修工作，使自然水源的供水量增加了百分之七十二強。每日電力水源使用率已比原來降低三分之二，大大減低了自來水的生產成本。張垣酒精廠的酒精也已在察哈爾省人民政府工業廳等單位幫助下打開了銷路。

皖南區進行清理資產覆查

【新華社蕪湖八日電】皖南區和蕪湖市的核定資金委員會，在十一月中旬組織了六個檢查小組，到各企業單位進行清理資產的覆查工作。根據已完成覆查工作的十幾個企業單位來看，絕大多數單位的清理資產工作都做得比較徹底，但也有個別企業單位對這項工作仍然重視不夠。如皖南區糧食局和第一糧食加工庫，還有五十多種積壓很久的價值二億多元的販外物資未加清理。這一事件已引起各有關部門和企業單位的重視。

經過這次覆查工作以後，一些原來沒有建立和健全材料保管、收發制度的單位，現在都開始把這些制度建立和健全起來。核定資金委員會也進一步瞭解了各企業部門的生產情況，使今後審查估價標準和進行核定資金時，有更多依據。

一區合作社社員代表會閉幕
決定明年擴大業務
增設分銷處吸收五萬社員

【本報訊】第一區合作社首屆社員代表大會昨天勝利閉幕。會中討論通過了社章及組織規程，選出理事劉抗等十三人，候補理事黃錦雲等二人，監事傅文璞等九人，成立理監事會。另選出劉抗、籍玉鑄等二十一人爲出席上級社代表大會代表。

此外，根據社員提案及目前業務情況，大會通過以下重要決議：㊀明年計劃在本區空白點增建分銷處，保證達到五十個；並開辦兩個百貨店、一個炒布店、一個食堂或茶食店、一個豆腐房、一個鍋、十五個肉鋪、十五個菜鋪，並在第二季度供應煤球達到四千噸，以滿足社員需要。㊁全體社員響應毛主席號召，厲行節約，執行經濟核算制，加速資金週轉，反貪污反浪費。㊂停止臨時業務，第一季度裏按章補足股金；明年收五萬人入社，第一季度裏先吸收兩萬五千人入社。㊃組織年關業務推動委員會，大力搞好年關業務，以滿足社員需要。㊄組織臨時檢查委員會選出三人至五人，處理貪污問題。

「橫頭王」轉變的
一個增產節約運動中的小故事
新華社記者 梁山

「橫頭王轉變了！」「橫頭王也創造新紀錄了！」這是東北某工廠在增產節約運動中出現的一件新鮮事，它通過黑板報和擴音機，傳遍了全廠。

「橫頭王」是這個工廠第一車間烤片老工人王永貴的外號。他平時自滿、保守、好和人抬槓，所以工人們這樣叫他。老王今年四十一歲。工齡已經有二十多年了，近十年來，一直幹烤銅片和銅鑄塊的活。爐子的溫度、成品的軟硬，他一看一摸一估計，就差不了多少。他對這一套幹了半輩子才積累起來的經驗，看得比什麼都珍貴和牢靠。曾經有人動員他參加技術研究會，他不耐煩地說：「什麼理論不理論的！我靠手藝吃飯這麼些年，溫度表還不如我的眼睛好使喚！」有一次，因烤片爐的溫度太低，烤出來的銅片發硬，車間技師用硬度器試驗後對他說：「王師傅，你烤的這些片有些硬啊！」老王一聽就跟技師抬上槓了，他說：「硬？我用牙一咬就知道是軟是硬。你說我不行，我給你燒火，你來試試！」

爲了展開增產節約運動，廠裏舉辦了一次廢品展覽會，每件廢品上面，都貼着生產者的姓名、作廢的原因、廢了多少、給國家損失多少錢，折合糧食多少斤等。老王製造的廢品，也陳列在裏邊。他知道了，嘴裏不說心裏嘀咕：「名堂真多！幹活還能不出廢品?!」

車間工會主席呂魁英動員老王去參觀展覽會，可是老王冷冷地說：「我去看那玩意幹啥？廢了就廢了嘛！」他想：「咱烤片的光憑眼睛看，做壞一點不算啥。輾片組一根根用千分尺量，還常有壞的呢！」後來經不住大家的勸說，老王總算「隨大流」地走進了展覽會場。

老王一進門就聽見說明員大聲唸着他的姓名，講解着他一個多月來烤壞了的三項廢品：「從熔銅到烤廢，共折合人民幣一百六十七萬元，能買高粱米三千六百斤，夠一個人六七年吃的……」老王從來沒有想到自己幾十天造成的廢品會給國家造成這樣大的損失，聽見這些話時，臉上熱呼呼地，心裏挺不好受，對着他那一堆廢品，呆了好一會。他又聽見在人叢裏，有人輕聲地嘀咕着：「咱第一車間的廢品，就數王師傅的最值錢！」這時，老王「抬槓」的勁兒再也提不起來了，好容易才跟着大家，轉彎抹角地從頭看到完。

走出展覽會，在回家的路上，老王越想越不是滋味：「我覺得『不大離』，怎麼老出廢品？」「我幹了這些年，人家都叫我老師傅，怎麼出廢品就有我的三項?!」

當天晚上，他吃飯都沒有心思，躺在炕上也睡不着覺，翻來覆去地老想着：「一個多月的廢品夠一個人吃六七年的！」「第一車間的廢品，就數王師傅的最值錢！」他腦袋裏像演電影似地想起了一連串的事情來：偽滿時有一回他把白銅燒廢了，剛巧給日本鬼子看見了，連踢帶打差點沒給打死；現在做出了這麼多廢品，誰也沒有打一下罵一句。他又想起解放前幹活，上下班要「摸腰」；不管天氣多冷，進大門就得給日本鬼子和狗腿子脫帽行禮。今天不但早沒有了這一套，工廠還給工人設立了療養所……。他還想到了以前和他緊挨着幹活的輾片老工人周洪德。周洪德害病歇了七八個月，廠裏每月照樣發給他工資。死後，廠裏除了發給他家喪葬費外，還發給他兒子一千三百多萬元東北幣的安家費。當他想到「廠子處處爲咱工人，我還出了這麼些廢品，能對得起誰」時，終年乾巴巴的兩眼，不知不覺地濕潤了。

呂魁英怕老王有了展覽會情緒不好，影響生產，第二天清早就來看他。老王一見面，就抓住了呂魁英的手說：「老呂，我過去不對！我對不起共產黨，毛主席！……」從此後，老王就開始轉變了。他不像過去老和人抬槓，遇事也跟大夥兒商量了。

當增產節約任務分配到組裏時，老王主動地和工長彭錫山商量怎樣完成。老彭說：「烤片組常出返工活，得先從爐上打主意。」

第一車間靠南邊的一個烤片爐，烤出來的成品老是一頭軟一頭硬，不僅不合規格，而且常出廢品。從這天起，老王就常常一個兒蹲在爐旁，兩手托着腮幫子出神，或者和技師、同組工人一起，在爐兩邊比畫着。約摸有半個來月的光景，到八月底，他終於找到了「竅門」，把爐子修好了。從此，烤片組就再沒有出過廢品。

九月上旬，在全廠職工大會上，老王第一次得了獎，廠工會主席親自給他戴上了一朵大紅花。他手裏拿着獎金，在全場鼓掌聲中講了話。他說：「過去我總以爲不能不出廢品，不信人家的。現在才知道光靠老經驗，不動腦筋真是不行了！」他表示決心要多戴幾次花，而且還要全組都戴花。老王的願望正在一一實現着。十月份，烤片組已成爲全廠五個「無廢品組」中的一個，因而插上了紅旗。十一月份，老王根據上級要求，考慮了三天三夜，提出了一個合理化建議，增加了烤片爐的容量，使他們小組不但提前完成了比十月份增加了四分之一的烤片任務，節省了人工、電費，而還節約了不少的煤。據統計一年可達一百三十五噸（一月四日），他又得到了一筆獎金。當大家問他怎樣提出了這個合理化建議的時候，他說：「共產黨，上級的正確領導和工人的智慧一結合，辦法就出來了！」

華新紗廠的增產競賽運動
唐山通訊　海粟

走進華新紡織工廠各個車間，會給人一種緊張、熱烈而又清新的感覺。

這裏的每個工人，爲了響應毛主席的號召，正進行着增產競賽運動。在各個車間到處可以看到小組貼出的紅紅綠綠的挑戰書和應戰書。她（他）們每個小組都將過去的愛國公約重新修訂了，生產的勁頭很大。紗車的馬達輪增加了轉數，女工們不停地在緊張的工作着。郝建秀工作者正在車擋內有規律的巡迴工作，她們使白花率不斷地下降，李鳳蘭小組已把白花率降低到百分之零點一八（十一月份上半月份下半月的平均數），較十月份零點二五，降低了百分之零點零七。保全工友一清早就弄得滿手機器油，在洗擦零件和螺絲；當開紗車的女工們去吃飯時，他們就去擦零件，加油，把運轉的機器保養得好好的，使這次的增產競賽能順利的開展下去。布廠新宇班媽媽組（帶小孩子的女工鄭桂蘭小組），爲了在運動中爭取作先進小組，她們開會研究出好辦法，不使因爲有孩子而影響生產。鄭桂蘭本人有四個孩子，她首先保證不就誤一分鐘生產。全組的姐妹們在她的影響帶頭下，都紛紛提出：保證要做到。

團結一心支援志願軍

郝建秀工作者在兩個月前就創造出了成績。在這次運動開展後，她們開了一個會研究，一定要在十二月底把郝建秀工作法推廣到全廠各個小組。由青島學習郝建秀工作法回來的女工宋淑香，爲了推廣郝建秀工作法，非常耐心的教給車間姐妹們。李鳳蘭小組過去比較落後保守，李鳳蘭本人就是落後保守的一個。她抱着憑手藝吃飯的想法，不願學習新的工作方法。宋淑香和模範宣傳員鄭素貞兩人就經常和她們談話。跟她談爲啥要熱愛祖國，談志願軍英勇的故事，這樣把李鳳蘭的思想搞通了。李鳳蘭本人做了七年工，過去受了不少苦；自己又住在農村，今年親眼看見農民那樣熱烈的響應政府號召，踴躍售棉，供給紗廠紡紗織布。她想到：他們需要紗布，天冷了，我們「最可愛的人」需要多衣……她不能再保守了，便用心的學習郝建秀工作法。現時她所領導的一個小組是全廠出白花最少的一個小組。現全廠工人研究推廣郝建秀工作法的空氣非常濃厚，在交接班和吃飯的空隙裏，大家就坐在一起討論郝建秀的工作法。每一個工友都在爭取做到：「增產節約建設我們偉大的祖國和支援我們最可愛的人。」

創造新工作法爲國家增加財富

增產誰也不肯落後。在搖紗間，現在正推行着一件節省紗頭的新工作法。這個工作法是搖紗間工友任淑蘭創造出來的。九月份細紗間學習郝建秀工作法，降低了白花率。任淑蘭親眼看到搖紗間每天搖出很多的廢紗；她想：搖紗也應創造出新工作法，爲國家增加財富。於是她就鑽研郝建秀工作法的特點，研究出搖紗的新工作法，現在搖紗間已經全面推行了這種新的工作法。過去每搖一萬磅紗出五點八磅紗頭；實行任淑蘭工作法後，每搖一萬磅紗，只出一點六磅紗頭。這樣，搖紗間一年最少可節省一千六百磅紗。在保全和擦車部門也適當地支配了時間，調整了勞動組織，建立了分工和互助檢查制，革除了過去工作上亂抓一把，忙亂無人負責的現象，提高了工作效率。過去每人每天擦四台車，現在半天就擦四台了。

紗廠打包間老工友孫國材對工廠的一星一點物資都非常愛護。他發現過去扎扣是用鐵皮扎，很費鐵。經他左思右想，在班上班下，試驗用草麻扎，終於試驗成功了。現在正向全車間推廣。據可靠估計，如果全打包間實行這種工作方法，每月可節省七十噸紗。

行情表
十二月九日

日用品零售價
12月9日 符號㊀＝落 ㊉＝漲

零售公司牌價	單位	價格
利字通粉	斤	[illegible]
恒字通粉	斤	[illegible]
東北玉米麵	斤	[illegible]
北河玉米麵	斤	[illegible]
小站大米	斤	[illegible]
北河小米	斤	[illegible]
東北小米	斤	[illegible]
食鹽	斤	[illegible]
花生油	斤	[illegible]
蘇聯煤油	斤	[illegible]
煤球	斤	[illegible]
開灤原煤	斤	[illegible]
五福細布	尺	[illegible]
新華青布	尺	[illegible]
金錢紅布	尺	[illegible]
瑞光藍布	尺	[illegible]
棉花	斤	[illegible]
香油	斤	[illegible]

市場零售價	單位	價格
玉米麵	斤	[illegible]
稻米	斤	[illegible]
小米	斤	[illegible]
利字粉	袋	[illegible]
恒字粉	袋	[illegible]
㊉土豆	斤	[illegible]
大白菜	斤	[illegible]
大鹽	斤	[illegible]
豬肉	斤帶皮	[illegible]
㊀牛肉	斤	[illegible]
羊肉	斤	[illegible]
鯉魚	斤	[illegible]
青蝦	斤	[illegible]
鷄蛋	個	[illegible]
香油	斤	[illegible]
煤球	斤	[illegible]
洋鹼	塊	[illegible]
紅錫包紙烟	盒	[illegible]
高樂紙烟	盒	[illegible]
天津保險火柴	包	[illegible]
雙貓男襪	雙	[illegible]
龍鳳坤襪	雙	[illegible]
麻雀毛巾	條	[illegible]
五福白布	尺	[illegible]
太平洋藍布	尺	[illegible]
本地白糖	斤	[illegible]
棉赤紅糖	斤	[illegible]
零售水價 工人担自取		二〇〇
零售水價 送		三〇〇

金銀牌價
十二月十日

品名	價格
黃金（兩）	九[illegible]万
甲類銀元（元）	一万[illegible]
乙類銀元（元）	一万[illegible]
白銀（兩）	一万[illegible]

內匯
人民銀行匯率 十二月十日（每千元）　申匯 1000·17—1000·2

地點	匯率
北京	二角
上海	二角
漢口	二角
重慶	二角
廣州	二角
西安	二角
瀋陽	二角

利率
十二月十日

項目	利率
行莊利率（月息·%）	[illegible]
同業日拆	[illegible]
活期放款	[illegible]
活期存款	[illegible]
定期存款 甲	[illegible]
定期存款 乙	[illegible]
人民銀行放款利率（月息·%）	
工業 十二月及三個月	[illegible]
三個月以下	[illegible]
三個月以上	[illegible]
抵押	[illegible]
信用	[illegible]
手工業生產減一成	
按放	[illegible]
貿易 一個月以內	[illegible]
抵押 一個月以內	[illegible]
信用	[illegible]
農業 農田水利及農業	九·九
生產農事專業組	九·九
公營農業	[illegible]
合作社轉貸農民	三·九
資金及私營農事	三·九
農副業	六·〇

糧油 市場售價

品名	價格
石家莊花麥	[illegible]
北河花麥	[illegible]
皖北紅麥	[illegible]
沙流河元玉米	[illegible]
北河元玉米	[illegible]
稻米	[illegible]
南米	[illegible]
西河米	[illegible]
江米	[illegible]
北河元豆	[illegible]
御河吉豆	[illegible]
北河吉豆	[illegible]
御河白玉米	[illegible]
御河元玉米	[illegible]
本地秫米	[illegible]
伏地紅糧	[illegible]
北河小米	[illegible]
御河小米	[illegible]
下花園蠶豆	[illegible]
北河元米	[illegible]
東北大麻子餅	[illegible]
御河白合豆	[illegible]
北河合豆	[illegible]
青皮豆	[illegible]
石門芝麻	[illegible]
西河芝麻	[illegible]
紅小豆	[illegible]
冀中小米	[illegible]
御河生米	[illegible]
霸縣莞豆	[illegible]
油菜子餅	[illegible]
花生餅	[illegible]
花江豆	[illegible]
阜豐通粉	[illegible]
仁豐通粉	[illegible]
華興特通粉	[illegible]
聯營通粉	[illegible]
綠大錢粉	[illegible]
綠兵船粉	[illegible]
大有八一粉	[illegible]
皖北通粉	[illegible]
紅財神粉	[illegible]
花生油過濾	[illegible]
本市芝麻油	[illegible]
外地芝麻油	[illegible]
本廠黃豆油	[illegible]
大麻油	[illegible]
白衛生油過濾	[illegible]
外地花生油	[illegible]

燃料

品名	價格
門頭溝甲塊	[illegible]
門頭溝乙塊	[illegible]
門特篩塊	[illegible]
門特末原	[illegible]
門甲原煤	[illegible]
門甲末煤	[illegible]
門乙末煤	[illegible]
門甲台末	[illegible]
門大烟煤	[illegible]
民大烟炭	[illegible]
作無烟炭	[illegible]
益歷焦炭	[illegible]
合灤焦炭	[illegible]
井陘全焦	[illegible]
開灤台末	[illegible]
牛心台末煤	[illegible]
平崗末煤	[illegible]
烟台末煤	[illegible]
下花園末煤	[illegible]

紙烟

品名	價格
三塔牌	[illegible]
新青島牌	[illegible]
華一牌	[illegible]
五洲市	[illegible]
白蘭地市	[illegible]
大高樂市	[illegible]
白砲台市	[illegible]
綠砲台市	[illegible]
紅高樂市	[illegible]
紅士市	[illegible]
大象市	[illegible]
蘋果市	[illegible]
萬年市	[illegible]
紅九市	[illegible]
黑猫市	[illegible]
秋海棠市	[illegible]
飛馬市	[illegible]
銀行市	[illegible]
紅人市	[illegible]
牛三箭	[illegible]
大合金市場	[illegible]
聯合牌	[illegible]
紅金字牌	[illegible]
一金鼠	[illegible]
美麗牌	[illegible]
華錦	[illegible]
黨紅金蝠	[illegible]
大壽星	[illegible]
烟斗牌	[illegible]
和風牌	[illegible]
藍玲	[illegible]
新民生	[illegible]
前門20支	[illegible]
紅錫包10支	[illegible]

顏料市價

品名	價格
進口硫化青 百斤	[illegible]
十斤	[illegible]
110煮藍 百斤	[illegible]
693雙倍硫 百斤	[illegible]
化青魚牌青光硫 百斤	[illegible]
210煮紅 百斤	[illegible]
403煮紅 百斤	[illegible]
6R海昌藍 百斤	[illegible]
硫化藍5R 百斤	[illegible]
647元青精 百斤	[illegible]
牛頭靛水 百斤	[illegible]
130美國濃粉	[illegible]
250快粉 精	[illegible]
BOO紫紅 百斤	[illegible]
BB靛藍 百斤	[illegible]
進財煮紅 1斤	[illegible]
一品快靛 5斤	[illegible]
牛頭快靛 5斤	[illegible]

國藥

品名	價格
一號廣木香	[illegible]
三號廣木香	[illegible]
砂仁（西砂王）	[illegible]
清水砂米片	[illegible]
原甲片	[illegible]
花旗洗參	[illegible]
紅當歸	[illegible]
五味子	[illegible]
紅花	[illegible]
套生地	[illegible]
廣角	[illegible]
麝香仁	[illegible]
三支紅參	[illegible]
五支紅參	[illegible]
生黃芪	[illegible]

火柴

品名	價格
天津 件	[illegible]
大上海 件	[illegible]
玉手 件	[illegible]
恒字 件	[illegible]
五星 件	[illegible]

雜貨

品名	價格
小京放寶錢	[illegible]
福星洋鍵	[illegible]
三六九皂	[illegible]
毛漆寶	[illegible]
元書紙	[illegible]
六千甲字	[illegible]
時代張塊	[illegible]
聯營社灰紙	[illegible]
黑古月	[illegible]
白古月	[illegible]
紅三角	[illegible]
龍口粉絲	[illegible]
白蘑	[illegible]
東北赤糖	[illegible]
棉白糖	[illegible]
本地白糖	[illegible]
東北四五白糖	[illegible]
蒲青四五百斤	[illegible]
5磅紅象硫化鹼	[illegible]

百貨

品名	價格
黑人牙膏	[illegible]
使他白牙膏	[illegible]
金魚牙膏	[illegible]
力士香皂	[illegible]
白熊香皂	[illegible]
美敵香皂	[illegible]
四合一香皂	[illegible]
白熊脂	[illegible]
大蝶霜	[illegible]
小蝶霜	[illegible]
雙妹香粉	[illegible]
小百香粉	[illegible]
花旗鞋油	[illegible]
金雞鞋油	[illegible]
34寸金錢磁盆	[illegible]
3寸金錢口盃	[illegible]
12寸金錢飯碗	[illegible]
白象電筒	[illegible]
大無畏電池	[illegible]
（以上按打計）	

棉織品

品名	價格
東北人參	[illegible]
川貝母	[illegible]
川連	[illegible]
粟外大草	[illegible]
五倍子	[illegible]
柴胡	[illegible]
川芎	[illegible]
南銀花	[illegible]
東山藥	[illegible]
十峰二頁支王	[illegible]
83麻雀毛巾	[illegible]
250箭鼓毛巾	[illegible]
303玉兔毛巾	[illegible]
100狼狗汗襖	[illegible]
112龍鳳坤襪	[illegible]
五倫棉毛衫	[illegible]
五倫絨衣	[illegible]
皇后絨衣	[illegible]
蜜蜂牌衣	[illegible]
恒生花圍巾	[illegible]
13寸圍紗巾	[illegible]

山貨

品名	價格
油脂公司生米 牌價	[illegible]
東路（米）	[illegible]
北路生米	[illegible]
西河生米次	[illegible]
山東生米	[illegible]
大花生	[illegible]
小花生	[illegible]
林縣桃仁頭	[illegible]
遷安桃仁頭	[illegible]
西山桃仁次	[illegible]
平谷核桃	[illegible]
鐵廠核桃	[illegible]
手揀次	[illegible]
昌黎核桃	[illegible]
山西核桃	[illegible]

紙張市價

品名	價格
裁報紙（每令） 東北	[illegible]
西洋	[illegible]
西洋80道林紙	[illegible]
西洋80牛皮紙	[illegible]
3216磅信紙 色	[illegible]
硫酸紙	[illegible]
油光紙	[illegible]
透明紙	[illegible]
大考皮	[illegible]
河北公牛皮紙	[illegible]
安東封洋紙	[illegible]
大郵西洋	[illegible]
乙薄頁	[illegible]
北京雪連紙	[illegible]
300馬尼拉	[illegible]
8號馬頭草板	[illegible]
利民三餘紙	[illegible]
新成色粉連紙	[illegible]
乙模造紙	[illegible]

水產

品名	價格
對蝦	[illegible]
毛蚶肉	[illegible]
蝌蝗	[illegible]

乾果

品名	價格
泡紅棗	[illegible]
涉縣花椒	[illegible]
西山花椒	[illegible]
西安花椒	[illegible]
北山花椒	[illegible]
山東花椒	[illegible]
椒子	[illegible]
遷安花	[illegible]
小茴	[illegible]
松蘑	[illegible]
元蘑	[illegible]
東山栗子	[illegible]
手揀栗子	[illegible]
北山栗子	[illegible]
山東栗子	[illegible]
果干	[illegible]
海棠干	[illegible]
脆棗	[illegible]
桃干	[illegible]
東莊柿餅	[illegible]
酸棗	[illegible]
下花園蠶豆	[illegible]
二白	[illegible]
統貨紅棗	[illegible]
元樹紅棗	[illegible]
二分水紅棗次	[illegible]
山東紅棗	[illegible]
特王紅棗	[illegible]
王紅棗	[illegible]
本地葵子	[illegible]
出口葵子	[illegible]
石家莊白瓜子	[illegible]
孟縣白瓜子	[illegible]
東北白瓜子	[illegible]
通遼黑瓜子	[illegible]
北河黑瓜子	[illegible]
鄭屯黑瓜子	[illegible]
濟寧黑瓜子	[illegible]
小核桃	[illegible]

橡膠品

品名	價格
標準球鞋	[illegible]
錦標球鞋	[illegible]
雙錢力士鞋	[illegible]
雙錢長統靴	[illegible]
雙錢外胎	[illegible]
三輪外胎	[illegible]
雙錢內胎	[illegible]
卡車球鞋	[illegible]
手牌球鞋	[illegible]
天圖內胎	[illegible]
三輪乙球	[illegible]
獅牌內胎	[illegible]
前進輪胎	[illegible]

文具

品名	價格
星牌墨水	[illegible]
萊華藍墨水	[illegible]
麒麟卡每打	[illegible]
麒麟大頭針	[illegible]
天明每筒	[illegible]
北海紙	[illegible]
恒大石印紙	[illegible]
鐵塔水筆	[illegible]
燕牌台彩色	[illegible]
復興水彩色	[illegible]
殼牌打	[illegible]
勝利印油	[illegible]
勝利印台	[illegible]
新華鉛筆	[illegible]
建國五印打	[illegible]
建國印泥	[illegible]
鐵國印台	[illegible]
文具印尖	[illegible]
鴕鳥墨水	[illegible]

藥品

品名	價格
娃娃事	[illegible]
正痛片	[illegible]
正痛丸	[illegible]
大咳鈣打	[illegible]
小咳鈣	[illegible]
三魚肝油	[illegible]
消炎片	[illegible]
中國面速	[illegible]
力達母書	[illegible]
議益克痛片	[illegible]
益胃散	[illegible]
平熱散	[illegible]
一粒丹	[illegible]
清順散	[illegible]
保腸丸	[illegible]
濾安度	[illegible]
眼藥水	[illegible]
賜保命	[illegible]
補腦汁	[illegible]
痧藥水	[illegible]

（偉迪氏藥廠、謙益製藥廠、瀛西製藥廠、裕生永記藥廠經售）

化工

品名	價格
飛利浦外胎	[illegible]
黑利浦外胎	[illegible]
2"象外胎	[illegible]
金錢豹外胎	[illegible]
長城牌車胎	[illegible]
長城輪胎	[illegible]
黑八牌	[illegible]
八寸	[illegible]
甲〇牌	[illegible]
西利車胎	[illegible]
紅勝利	[illegible]
橘勝膠底	[illegible]
萬黃膠底	[illegible]
鹿牌源膠	[illegible]
鹿牌膠底	[illegible]

顏料

品名	價格
乙種維生素 每瓶	[illegible]
丙種維生素 每瓶	[illegible]
魚肝油丸	[illegible]

（恒大製藥廠）

百雜貨

品名	價格
利和花床單	[illegible]
33司麥脫襯衣	[illegible]
駝鳥鞋油大	[illegible]
駝鳥鞋油中	[illegible]
駝鳥鞋油小	[illegible]
大冷香霜	[illegible]
牙粉大袋	[illegible]
牙粉小袋	[illegible]
瓶裝	[illegible]
鞋油大盒	[illegible]
鞋油小盒	[illegible]

（金鷄鞋油廠出品；暈鐘牌；東升化學廠；冀北染料廠）

五金

品名	價格
元鐵3/4"	[illegible]
方鐵1/2"	[illegible]
元鐵12M/M國產	[illegible]
元鐵1.5.6分	[illegible]
生鐵太原2#	[illegible]
全3#	[illegible]
白金道濟	[illegible]
火花塞14M/M	[illegible]
化油器吉普	[illegible]
隔電紙日本	[illegible]
青殼紙	[illegible]
80米捷克	[illegible]
四種線洋絲	[illegible]
3號100碼皇牌	[illegible]
三種線工皇牌18	[illegible]
黃蠟帶	[illegible]
黃蠟布	[illegible]
漆包線	[illegible]

交通電訊

品名	價格
輪胎青島B.S	[illegible]
輪胎固特異	[illegible]
輪胎	[illegible]

工業器材牌價
天津工業器材公司掛售

品名	價格
全石景山2#	[illegible]
全龍烟1#	[illegible]
全鞍山井外	[illegible]
盤條6號軟性	[illegible]
鐵板條4—19×	[illegible]
鐵板3M/M	[illegible]
東北3/8"×10'	[illegible]
三角鐵	[illegible]
全6×30M/M	[illegible]
黑鐵皮東北	[illegible]
鍋爐管	[illegible]
鋼帶1.25×83M	[illegible]
8號鉛絲	[illegible]
情鐵	[illegible]
工字鐵	[illegible]
白鐵管	[illegible]
黑鐵管	[illegible]
36號砂鋼片	[illegible]
竹節鋼國產	[illegible]
大哈德門	[illegible]
全20支牌價	[illegible]

化工

品名	價格
鋒刀牌燒碱	[illegible]
藍牌元鋼	[illegible]
黃牌元鋼	[illegible]
方鋒鋼	[illegible]
活搬子	[illegible]
鋒刀捷克	[illegible]
電解銅	[illegible]
黃銅皮	[illegible]
電焊條	[illegible]
三號橡膠	[illegible]
烤膠象牌	[illegible]
烤膠僧帽	[illegible]
鈹基苯	[illegible]
孟山都	[illegible]
立德粉	[illegible]
化學粉	[illegible]
氯酸鈉	[illegible]
氯酸鉀	[illegible]
紅礬鉀	[illegible]
M促進劑	[illegible]
D促進劑	[illegible]
促進劑TMTD	[illegible]
防老劑	[illegible]
東北黃石	[illegible]
14度冰晶粉	[illegible]
石比鹼	[illegible]
冰醋酸	[illegible]
洋字硼砂	[illegible]
電石東北	[illegible]
椰子油	[illegible]
碳酸鎂	[illegible]
H黑酸	[illegible]
二鱗基鉛	[illegible]
蘇聯非漂	[illegible]
燒碱	[illegible]
燒鹼	[illegible]
63度	[illegible]
硬脂酸	[illegible]
鮮氧粉	[illegible]
硬化油	[illegible]
紅礬鈉	[illegible]
重炭酸	[illegible]
三氯乙烯	[illegible]

西藥

品名	價格
海波	[illegible]
鈉白粉	[illegible]
草酸日本	[illegible]
石炭酸	[illegible]
蒙丹臟德	[illegible]
顧美林	[illegible]
冰醋酸	[illegible]
盤尼西林	[illegible]
萬單位	[illegible]
盤尼西林英	[illegible]
萬單位法國	[illegible]
油質盤尼西林	[illegible]
300萬單位	[illegible]
油盤	[illegible]
鏈黴素	[illegible]
磺胺噻唑	[illegible]
又美雜	[illegible]
磺胺嘧啶	[illegible]
寶胺噻唑	[illegible]

顏料

品名	價格
又美鐵	[illegible]
鋁基比林	[illegible]
安替比林	[illegible]
醋柳酸	[illegible]
碳化鉀	[illegible]
氯化鋅	[illegible]
次硝酸	[illegible]
鹿茸素	[illegible]
保險粉捷克	[illegible]
靛藍德BB	[illegible]
K字天藍	[illegible]
士林桃紅	[illegible]
粉紅精	[illegible]
草黃德G	[illegible]
直接煮紅	[illegible]
直接元青	[illegible]
金粉捷克	[illegible]
士林藍	[illegible]
品綠德	[illegible]
油紅蘇聯	[illegible]
納夫妥	[illegible]
濕青	[illegible]
煮紅蘇	[illegible]

海味

品名	價格
海螺肉	[illegible]
大鹽魚	[illegible]
活鯉魚	[illegible]
活鯽魚	[illegible]
鯉子	[illegible]
桂魚	[illegible]
介白魚	[illegible]
青蝦	[illegible]
河蟹	[illegible]
銀魚	[illegible]
白蝦	[illegible]
古魚	[illegible]

煤油市價

品名	價格
大華煉白	[illegible]
撫順煤油	[illegible]
撫順柴油	[illegible]
本地煤油水	[illegible]

天津批發物價指數
一九五一年十二月九日　簡單幾何平均

類別	1936年7月至1937年6月=1	1951年10月4日=100	較昨日增減百分比
總指數	30,961.39	101.97	−0.32
食品類	22,293.24	102.35	+0.31
紡織品類	30,610.57	98.11	+0.09
金屬品類	58,839.41	105.94	平
建築材料類	41,996.90	99.47	−2.17
燃料類	26,461.09	105.54	−2.50
化學品類	44,140.58	97.91	平
雜項類	36,131.11	104.90	平

南開大學經濟研究所編

註：中國石油公司華北區公司調低煤油柴油牌價，大華煉白高淨水安價低降；同時木材來貨漸多，市場價格下落，故本日燃料類及建築材料類指數均有下落。

今日「分」值　二、三五六·〇〇元
勝利折實公債十二月上旬牌價　二四、六六六·〇〇元
財政米價　一、〇六九·〇〇元
今日折儲牌價　六、一二二·〇〇元

天津市磚瓦工業產銷聯營社通知各客戶補繳貨物出廠稅啓事

接奉市稅局（五一）市稅貨字第六六八一號函略以：「關於各廠九月一日以前訂有合同在本年年底交貨之手工製磚瓦一律從低補稅」；復接奉市稅局（五一）市稅貨字第七一六〇號函略以「關於九月一日以前訂有合同在本年年底已經出廠之手工製磚瓦限於十二月十五日以前補繳貨物出廠稅逾期加收滯納金」各等因。本社在九月一日以前與各客戶所有成交貨品而在九月一日以後啓運出廠未完納貨物出廠稅之手工製磚瓦應按貨物總值百分之五繳納出廠稅，因各客戶地址多有不詳無法通知，務請見報後於本月十五日以前將補交稅款送交本社以便彙總轉交爲荷。此啓。

天津電業局換發舊保證金收據通告
（51）津營字第五五二七號

查我局爲整理解放前裝表用戶之舊保證金工作，茲將登記及換發手續列後：

一、凡在解放前裝表而現在依然繼續用電之用戶，持有舊保證金收據者，可持來本局登記，以便照規定辦法，即按原表容量照一九五一年九月三十日以前保證金標準百分之三十折換新收據，予以折實保值保管。

二、自五一年十二月十一日開始登記，先由南區辦理之用戶，即電費收據左上端戶號幟寫有南字者，並按抄表日依序順延至十二月三十一日南區截止，此後用戶按排定前來登記（星期日休息，應登記各戶集中在星期一辦理）。

三、登記時請持原保證金收據、電費收據、戶口冊，及圖章，經我局核對相符，掣給登記證，此後開具新收據，由我局派員分送各用戶將原登記證換回，事關用戶利益，請各用戶注意，依限前來登記，幸勿延誤。

登記地址：二區自由道一號電業俱樂部樓下。

天津市人民政府公共衛生局公告
公衛醫字第5883號

本市辦理醫師中醫師轉領部證登記已歷數月，尚有一部份人未辦登記手續，茲再展期至本年十二月底，希未登記的醫師中醫師從速辦理，屆滿決不延期。

春生快輪 直放香港
十三日到津 現已
十三日結關 出艙
十五日離津
已呈請天津區港務局備案
恰和有限公司天津分公司
代理 印華輪船有限公司
解放北路157號電話31286、33845

達仁高級會計統計學校招生
班別：高級會計學、統計學、初級代數統計學、會計、簿記各一班
報名：即日起下午二至四時、七至九時
戶口冊一份，像片二張
地址：保定道十九號　簡章備索

隔電紙
規格：三寸至二十八寸
電話：三局三二八九
地址：（一）區濱江道新華大樓四〇八A室

生產注意
某貨棧房冊間 宜興有投函北業 … [illegible]

天津示範機器廠籌備委員會遷移啓事
我會訂於十二月十日在十區營口道四宜里十八號新址辦公，臨時電話三局二三三五號，此啓

立信高級會計學校 日夜班招生
班次：初簿、高簿、會計、審計、統計
報名：本月30日每日下午2—5時
帶戶口本學歷證件像片二張，校址：（一）新華北路52號（哈密道轉角）烈軍屬在職幹部可申請減費　簡章備索

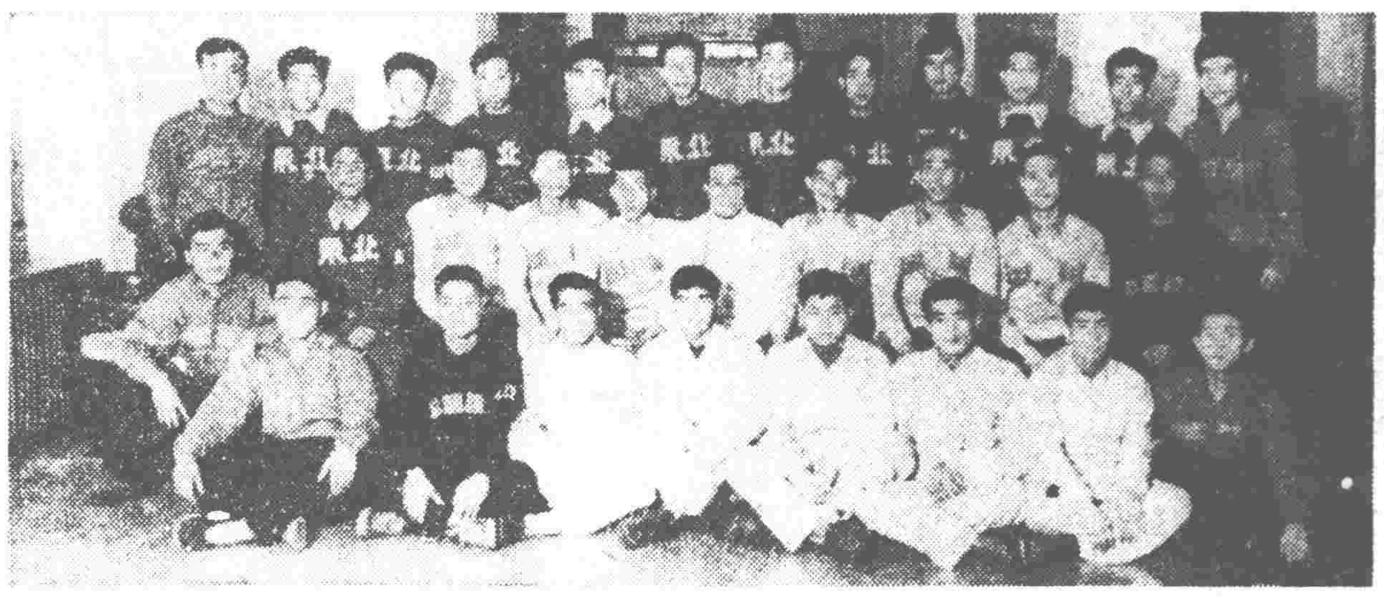
耀華玻璃股份有限公司預付股息通告
茲經本公司股東大會通過，預付一九五一年度股息。請股東於十二月十一日起，持憑息單來天津十區大同道十九號本公司董事部洽辦特此通告

授俄文
蘇聯籍柯教授通華語 時間晚七至九 地址解放北路二五六號

悔過聲明
敝號等因重視政府金融法令不夠，開出遲期空頭支票，蒙軍管會金融處寬大處理，深知上項行爲實屬錯誤，今後決改過自新，不再發生類似情事，特此聲明
悔過人 同心織造廠 孫萬有 元誠棉織廠

盤廠

請用 堅爾齒牙膏
品質高·用量省
一支足抵四支用
上海中興行出品



全國足球選手合影

（自左至右）前排：曾桂明、高保正、高秀清、邢桂福、徐福生、莊文權、姜杰祥、史萬春。中排：年維泗、李逢春、鄭德耀、方紉秋、陳成達、張邦綸、張傑、何家統、錢亢慶、蕭子文。後排：邵先凱、崔會石、金龍湖、叢安慶、金秉奎、馬韶華、王禮賓、郭鴻賓、王政文、王壽先、孫福成、李朝貴。

全國足球比賽冠軍東北隊全體合影

（自左至右）前排：崔會石、馬韶華、崔鴻濱、玄光松、李逢春、劉學家（生活幹事）。中排：張澤芳（領隊兼指導）、崔泰煥、金龍湖、王壽先、玄龍南、孫福成、金東植、王冠英（管理）。後排：郭鴻賓、叢安慶、王政文、吳德起、王禮賓、金秉奎。

全國足球選手選出

方紉秋王政文等三十人入選

【本報訊】與全國足球比賽大會舉行的同時，一九五一年度全國足球選手的選拔工作也在選拔委員會主持下選拔完竣，共有三十人入選。

此次選拔係以個人為選拔單位，由選拔委員根據此次大會各場比賽中運動員表現的技術、體力、作風等提出初步選手名單，交選拔委員會討論通過後，呈中華全國體育總會籌備委員會常委會審查批准。選拔委員會擬定的五項選拔標準為：㊀中華人民共和國的人民；㊁足球技術優越；㊂運動作風優良；㊃身體健康，適於足球運動；㊄在生產、戰鬥、工作、學習中表現積極。

根據以上標準選出的一九五一年度全國足球選手三十名，業經全國體總籌委會常委會審查批准，全部名單如下（依姓氏筆劃為序）：

方紉秋（華東、鋒）　王政文（東北、衛）　王禮賓（東北、衛）
王壽先（東北、堅）　史萬春（華北、鋒）　年維泗（華北、鋒）
邢桂福（解放軍、堅）　何家統（華東、衛）　李朝貴（華北、鋒）
李逢春（東北、堅）　邵先凱（華北、堅）　金秉奎（東北、鋒）
金龍湖（東北、鋒）　姜杰祥（解放軍、鋒）　徐福生（解放軍、門）
高保正（鐵路、堅）　高秀清（解放軍、鋒）　馬韶華（東北、門）
孫福成（東北、鋒）　莊文權（解放軍、堅）　張邦綸（華東、門）
張　傑（華東、鋒）　陳成達（華東、堅）　崔會石（東北、鋒）
曹桂明（華北、堅）　郭鴻賓（東北、鋒）　鄭德耀（華東、衛）
錢亢慶（華東、鋒）　叢安慶（東北、堅）　蕭子文（鐵路、鋒）

此次當選選手則獲得「中華人民共和國一九五一年度足球運動選手」的稱號，一直保持到第二屆全國性的足球比賽。

全國足球比賽勝利結束

東北六勝一和榮獲冠軍

七天比賽中各隊充分發揚了新體育作風

【本報訊】全國足球比賽全部賽程昨天結束。昨天四場比賽結果：第一體育場，華東隊對西北隊，華東以六比零勝；西南隊對解放軍隊，解放軍以五比二勝。第二體育場，中南隊對鐵路隊，中南以一比零勝；華北隊對東北隊，東北以二比零勝。東北隊以七賽六勝一和獲得冠軍，華東隊以六勝一負獲得亞軍。

東北隊獲得冠軍，而且保持不失球的紀錄，是足球史上鮮有的成就。東北隊員應不驕不躁，在現有基礎上提高一步，爭取達到國際水準。東北隊大部分隊員年齡都很輕，精力充沛，前途是很有希望的。

這次大會歷時九天，比賽七天，各代表隊自始至終保持了勝不驕、敗不餒的精神，每場比賽的雙方球隊都認真應戰，全力進取，絕沒有舊社會運動場上在實力懸殊時輕視對方或自甘失敗不認真踢球的作風，也沒有領了幾球之後「適可而止」的虛偽客套。球場上競爭雖然激烈，但是七天中從未發生過有意的侵人犯規，更沒有任何糾紛衝突，每個球員對於裁判員的每一裁判，都絕對服從。比賽以外的時間，各隊球員也都嚴格遵守集體紀律，每日有一定的生活程序，經常學習並進行檢討。隊與隊間，在比賽後也爭取時間，舉行座談會，交流經驗，檢討得失。總括來說，這次大會具備了高度的組織性和紀律性，充滿了團結、友愛、勇敢、活潑、虛心、坦白的新的體育道德和作風，為今後開展體育運動提示了良好的範例。

東北對華北

結果：二比〇　東北勝

東北隊對華北隊之戰，為本屆比賽最後的精采一幕。下午三時，於大會閉幕式後，在第二體育場舉行，結果二比零，東北隊勝。裁判員胡漢文，巡邊員陳吉祥、祝乃貴。雙方出場陣容如左：

東北隊

馬韶華
王禮賓　王政文
叢安慶　王壽先　李逢春
金秉奎　孫福成　郭鴻賓（上）金龍湖（下）　金東植（上）玄龍南（下）　崔會石

華北隊

夏忠麒
鄭秉彝　梁振聲
張鑲耀　曹桂明　邵先凱（上）窜名積（下）
年維泗　王俊生　孫德茂　李朝貴　張玉惠

這場比賽中，華北隊以全力應戰，開賽後先發制人，展開猛攻。東北郭鴻賓犯規，曹桂明在罰球區外主踢罰球，被馬韶華接住。此後爭奪緊張，雙方都以快搶快傳進攻，華北以嚴密防守陣法，常以二對一阻擋對方前進，但東北攻勢仍旺盛。上半時內，曾六、七次逼近華北大門。華北力戰，平安度過，零比零，結束上半時。

下半時，開賽七分鐘，東北玄龍南得後方傳球，直逼華北門前，右足輕踢入門，首開紀錄。不到四分鐘，東北左鋒金秉奎發角球，角度極好，崔會石趕到，在華北門前左方十公尺左右地方躍起一頂進網，成二比零。華北連失兩球後，奮勇反攻，但東北也越戰越勇，迫使華北只能招架。終以二比零，東北獲勝，奪得一九五一年全國足球比賽的錦標，並保持不失球的紀錄。

東北隊華東隊將在北京義賽

【本報訊】全國足球比賽大會閉幕後，各地區代表隊及參觀團將於明日起分批離津。中華全國體育總會北京市分會已電約冠軍東北隊及亞軍華東隊前往北京舉行數場義賽，已獲得兩隊同意。另外解放軍隊及華北隊亦將返回北京。此次大會最強的四隊，最近又將有機會在首都比賽。

華東對西北

結果：六比〇　華東勝

華東隊對西北隊的比賽，於上午八時在第一體育場舉行，結果六比零，華東勝。裁判員劉長春，巡邊員馬民福、翟家鈞。雙方出場陣容如左：

華東隊

殷雷
何家統（上）鄭德耀（下）　蔣震寰
陳成達（上）何家統（下）　王德章　謝鴻鈞
方紉秋　朱家鋒　盛金榮　劉陞馨　張金根

西北隊

李芳
朱乃龍（上）白玉琦（下）　雷秉善
沙里木江　伊札木丁　張應辰
白玉琦（上）錫維謙（下）　廖鏡渠　孜牙　哈馬拉丁　牙夏爾（上）禹西元（下）

昨晨濃霧，比賽在霧中進行。華東隊控制全局，西北隊亦奮力應戰。上半時，方紉秋、張金根、朱家鋒先後各中一球，三比零。下半時，盛金榮於二十分鐘內打進兩球。最後，朱家鋒攻門，李芳接住又滑入。六比零，結束全局。

西北區的體育運動

——西北足球代表隊領隊李一青同志談話

西北是一個多民族的地區，過去受反動統治的壓迫剝削也就特別殘酷，而且地區遼闊，人口稀少，交通不便，經濟落後，因此，體育運動也就比較差。這是一方面的情況；另一方面，西北少數民族人口佔的比例很大，他們保留許多民族形式的運動項目，如回族練國術的很多，蒙族善跑馬，舞蹈等，因而體格都很強健，如新疆有一個運動員，不懂跳高方法，但直跳能跳過一公尺六九，可見其先天基礎的優良，這些是發展人民體育運動的良好條件。西北區的人民體育運動就是在這個基礎上逐步開展的。由於黨、政、軍、團及總工會的重視與正確領導，體育工作者發揮了主人翁的思想和艱苦樸素的作風，兩年多來，人民體育運動的推展，收到了初步的成績。

領導西北全區體育運動工作的總機構——西北區體育總分會籌委會早在一九五〇年八月就已成立，五省一市的分會籌委會也先後成立了。甘肅省平涼、天水、臨夏等比較大的城市也建立了分會。西安市為了工作的便利，把全市劃為五個運動區，並建立了區支會在開展羣衆性體育活動上，獲得很大效果。

各省市都分別舉行過運動會：迪化舉行過田徑賽運動會；蘭州舉行過滑冰比賽，並經常舉辦球類比賽；寧夏舉行過籃排球比賽；西安市經常舉行球類比賽，並舉辦過越野賽、踢毽子比賽、分區田徑賽。全區性的運動會舉行過出席全國籃排球比賽大會的選拔賽以及這次出席全國足球比賽大會的足球選拔賽。參加籃排球賽的為各省會市；參加足球賽的有陝西、甘肅、寧夏、新疆四省和西安市，青海因正進行土改，未及選派代表隊出席，但派了體育工作人員前來參觀。

西北區體育運動目前還祇是重點地在大城市開展。西安今年國慶節舉辦國防杯籃球賽，參加的有一百多隊，其中百分之七十以上是社會球隊，說明了籃球運動在西安已相當普及了。現在正在舉行大行政區一級的機關籃球隊，由各機關內小單位組成球隊比賽，選拔代表隊來參加，這樣就大大地推動了機關幹部的體育活動。工人體育運動已有相當開展，體育總分會協助市分會不時派員下廠指導，工人參加各項比賽的人數也很多，大華紗廠足球隊是西安的優秀球隊之一。青年和學生對於體育事業，本來就比較積極，特別是參幹運動以後，認識到沒有健全的體格就不能獻身於保衛祖國的光榮事業，更紛紛參加體育運動，決心練好身體。青年團組織更大力號召青年參加體育活動，西安公安部隊的團員一致保證每人至少參加一項運動。蘭州市由於駐軍領導機關的倡導，加以蘭州西北師範學院體育科師生的帶動，一般社會上體育運動也很活躍。新疆省伊犁區因為與蘇聯接壤，接受蘇聯先進經驗較為容易，體育運動也有相當開展，足球和排球都具有相當水平的球隊，可惜距離內地太遠，這次足球賽不及趕來參加。

在各地歷次的運動比賽中，體育工作者和運動員都表現了團結、互助、友愛的新作風，表現了高度的組織性與紀律性。運動員絕對服從裁判，裁判員對於自己在裁判中發生的錯誤也及時進行深刻的檢討。隊與隊之間，在賽前賽後都舉行了座談，交流經驗，進行批評與自我批評。在賽前座談會上，兩隊並宣佈自己的戰略戰術，以供對方參考，根本消除了錦標主義的思想，以提高技術搞好運動競賽為目標。這種精神，使許多人受到感動。

西北區推行體育運動以不花錢或少花錢為原則。上半年西安市籃排球的預選賽祇花了數百萬元，裁判員每天祇招待茶水和五支香煙。這次西北區的足球比賽大會的球場，就是工人、學生、幹部義務勞動修成的。大會舉行時適逢下雨，雨停後，大會職員和各隊隊員立刻動員抬土平場地，既不費一文修建費用，也使大會如期進行。西安一個區舉行田徑賽運動會（包括工廠、學校、機關、部隊及市民），祇花了八萬元。我們可以說，體育運動在人民羣衆的積極支持下，不必花費很多經費就可以順利地普遍地推行的。

今後的方針任務是：

第一、健全各級組織機構，充實幹部，加強研究工作，訂立計劃。我們已經訂定的計劃有：㊀冬季體育活動計劃：重點提高——如足籃球、小足球、越野、體操、踢毽、跳繩等。一般提倡——田徑賽、滑冰、軍事體育項目、自行車等。㊁明年「五四」青年節舉行西北區第一屆人民體育運動大會，以田徑賽為主，增加軍事體育項目，和籃球、排球比賽。㊂根據西北地區的情況，吸收其他地區的經驗，推行「勞衛」制。㊃開展各少數民族體育活動，如蹴跤、騎馬、舞蹈等。準備組織一個宣傳隊，到各民族地區作宣傳表演，並吸取各民族的有體育活動的技術和經驗，以備研究推廣。

第二、增加建築與設備。在少花錢不花錢原則下，增加體育設備與運動場。

第三、建立基層組織。在這次足球比賽時，體育總分會曾邀各地代表開過幾次會，討論建立基層組織問題。今後將在各學校、各工廠和機關內建立體育會或各項運動小組。

第四、幹部訓練。利用假期或一定的時間舉辦座談會、學習會、短期訓練班、體育業餘學校，以提高現有體育幹部的技術和政治水平，培養大批基層的骨幹分子。西北體育人才特別缺乏，甚至有的較大城市僅有一、二個受過體育專業訓練的幹部，因此，必須大力以速成方法，來培養體育幹部，並希望在可能時，各院系能夠增設體育科系，培養高級幹部。

第五、加強宣傳工作——號召各地區多舉行各種比賽，挑選代表隊集中練習，在各地區間進行比賽，交流經驗，並赴各兄弟行政區訪問、學習、觀摩，隨時總結經驗。

總的說來，西北過去體育運動比較落後，但由於黨政重視和正確領導，一般體育工作者和運動員認識了新體育為勞動與衛國而服務的方向，而各民族的體格基礎都很好，祇要不斷努力，短期內一定有很大的進步的。（沛）

全國足球比賽亞軍華東隊全體隊員合影

（自左至右）前排：盛金榮、劉陞馨、錢亢慶、張傑、朱家鋒、張金根、方紉秋。中排：謝鴻鈞、陳正明、王德章、陳成達、李承先。後排：蔣震寰、殷雷、張邦綸、鄭德耀、何家統。

中南對鐵路

結果：一比〇　中南勝

中南對鐵路的比賽昨晨上午八時半在第二體育場舉行，結果一比零，中南勝。裁判員虞積剛，巡邊員王淵、張謙。兩隊陣容如下：

中南隊

方啓和
蔡麗生　梁利生
鄧鎮　朱漢清　鳳光
馮榮燦　顧以撒　閔觀祥　余啓俊　龍仕君（上）溫沛泉（下）

鐵路隊

李學琛
高德森　陸炳生
徐晨源（上）張國華（下）　高保正　管學仲
宮清泉　蕭子文　丁鳳章　尹玉鉉　李潤德

中南隊昨天是全力以赴，蔡麗生傷愈出場，一般隊員體力也好，昨天表演較日前精采。鐵路前天戰華東，體力消耗不少，昨天表演有些失常。前半時，兩隊在大霧中搏鬥，互無建樹。下半時開賽後踢來更見精采。中南乘虛攻入一球，以一比零獲勝。

解放軍對西南

結果：五比二　解放軍勝

解放軍對西南的比賽，於昨晨十時在第一體育場舉行，結果五比二，解放軍勝。裁判員周達雲，巡邊員王鴻賓、孫德威。兩隊陣容如左：

解放軍隊

徐福生
朱錫祚　王文陸（上）陳耀來（下）
邢桂福　莊文權　趙鮮風
王豪　朱一先　姜杰祥　田容毅　薛吉竹

西南隊

李文俊
冉啓剛　劉先祚
黎伯和　吳家邦　殷樹柏
張維華　龔錦源　何遠馨　區建勳（上）夏仕相（下）　張幼凌

西南隊經過日戰鬥，越戰越勇；此場比賽，在全隊合作上已大進一步。解放軍在前半局攻勢不多，且常受西南威脅。後來解放軍朱一先、姜杰祥先後得兩球，西南即大力反攻，何遠馨得張幼凌傳球，射進一球，二比一。下半時開始三分鐘，解放軍王豪先得一球。西南頻頻反攻，一次深入腹地，解放軍守門徐福生跑出搶救，被張幼凌乘空射入一球，成三比二。西南蔡區犯規，朱一先罰中，四比二。最後王豪立功，五比二結束戰局。

各隊比賽成績表

（十二月九日）

隊名	已賽	勝	和	負	得球	失球	得分
東北	七	六	一	〇	卅	〇	十三
華東	七	六	〇	一	廿三	六	十二
解放軍	七	四	一	二	廿二	十	九
華北	七	四	一	二	廿一	十二	九
中南	七	三	〇	四	十二	廿一	六
鐵路	七	二	一	四	十五	九	五
西南	七	一	〇	六	七	卅	二
西北	七	〇	〇	七	一	四三	〇

東北隊足球技術的特點

門軍

看球隨筆

東北隊共賽七場，六勝一和，勝球三十個，未失一球，受傷最少，始終如一，榮獲全國冠軍，不是偶然的！

除了身體的全面鍛鍊，長期集中訓練外，他們的足球基本動作也有下列許多值得學習的特點：

㊀永遠保持躬身屈蹲，體重常支在屈蹲的一隻足上來作一切活動，只有這樣子才能快跑、突停、高跳、快搶、遠踢與盤球，並能不怕人撞，不易受傷。

㊁用正確的以腳背踢靜止球法。在一切時機中每能把球在足下一踏，立即甩足平踢，一踢就三十公尺左右，又快又準，二十公尺外也能射入門中（七號叢安慶就用了多次）。

㊂停球快、穩，多用足底踏停，一停住，球就在足下不動，絕不給對方搶截的機會，絕少停球後仍使球跳動的。

㊃左右腳全能用。每一個人全能在見到球時該踢就踢，絕不用費力的擺順了球再踢的方法，所以迅速無比。

㊄高跳頂球。他們利用屈蹲的雙腿，可發揮強大的彈力，而比別人跳的高，加上甩頭擺身體等動作，能頂的很遠而又很平，或向下去，絕少頂成高球。

㊅正確的快跑方法。跑時兩臂屈成九十度，步子撒開，兩膝提起，能比不正確的跑法快的多。

㊆直盤與傳。在被人堵截或包圍時，必須盤球閃過別人。很多隊的隊員以盤球擺脫別人見長，但只是在原地逗小圈子，終久失掉球，而東北隊每一盤球必直向前跑，到對手後邊去，絕少倒退盤、橫盤等誤事動作。一盤就必前傳，更不貪功多盤。

㊇迎空踢各種球向各方去。他們能把空中來的高球，在到身前時不待落地就用力迎着踢到本隊人旁或對方門內去，直撞痛快，最解決問題。

除以上幾點外，他們的合作也值得學習。他們進攻時，以遠傳快攻，兩翼傳中法為主，少用短傳慢攻。防守時，中堅和兩後衛站到一起成三後衛，加上中鋒和兩堅再站成一排，有了兩道防線，人人在球不到時爭主動，找球路子，站在對手前或側，截住來球，不容對手先得球然後再攔門。發角球時，鋒不到對方門區內亂擠，都立在罰球區內去大門十步左右。來球必高過大門，落在前遠邊十步左右處，他們再前跳起頂射。

他們利用了充沛的體力，不論攻守都能見機制宜的趕到有球的地方，絕少誤漏，常容球擱。

所欠的是他們才學滑倒球法，前鋒虛晃過人的動作還少些，應多向中南及華東隊學習。他們初用三角短傳，不能傳到對方空隙，造進攻機會，卻傳到自己人足下，使他得球不能動，反而誤了事。在對華北隊比賽時，如能用找空隙的短傳法進攻，收穫必可更多的。

他們兩翼帶球到場角再勾起內傳到門前的方法也已減少使用，而改成向內切入，及翼與鋒的交叉換位進攻，已大有成效。

我看到他們這一些特點都值得我們學習，改進我們的足球運動，望大家把個人看到的特色再多找出一些來一同發表才好。

翻滾搶球方法妙　礅子被擠入場難

大會花絮

★志願軍戰鬥英雄、郭傳才、陳超、徐恒祿、劉秀珍等，昨天上午到第一體育場看球，在觀衆席中被發現，主席台上的人知道了，立刻在台上讓出七、八個座位來給他們坐。將散場時，他們要出場，又被羣衆圍住要求簽名，歷時很久，他們才在全場掌聲中走出球場。

★昨天下午第二體育場觀衆特別多，不只西看台、東邊的新搭看台及場地四周都滿座，連圍牆上、籃球架與磚堆上都站滿了人。甚至民園四周樓房平台、房頂上，都站了許多免票觀衆。

★在華北對東北比賽的後半時，東北一個隊員摔倒在地上仍繼續搶球，最後用兩腳將球夾住，舉起拋出，並翻了個觔斗。他這個技術表演，受到了許多觀衆的讚美。

★按照昨天預定節目，在東北、華北比賽的休息時間還有舉重表演，但以觀衆太多，礅子抬不進場，舉重的選手們未得施展。

★大會連日在主席台上陳列的獎品，分錦旗、銀鼎兩種，錦旗中以人民革命軍事委員會所贈的黑字鑲金邊的紅緞旗最美觀，結果為大會冠軍東北隊得去。

★大會獎品共有三個銀盃，兩個是體育總會籌委會製贈冠軍和亞軍的；另一個是軍委總政治部所贈，為解放軍隊所獲，可謂獎品回家。

中國人民銀行天津分行

有獎定期儲蓄存款第十三期中獎號碼對號單

1951年12月8日開獎

獎級	第一聯號碼 每聯兩組	第二聯號碼 每聯兩組	獎金
頭獎（每組一個）	93001	70046	獨得伍百萬元
貳獎（每組二個）	42586	82158	各得壹百萬元
	85992	97361	
叁獎（每組廿個）（與存單末四字相同）	1887	2148	各得肆拾萬元
	8911	6299	
肆獎（每組一百個）（與存單末三字相同）	418	483	各得拾萬元
末獎（每組三千個）（與存單末二字相同）	40	21	各得壹萬元
	55	29	
	82	49	

備註：
1 凡中頭、貳獎者其末尾四字如與三獎之四字相同時可兼得三獎獎金
2 凡中頭、貳、叁獎者其末尾三字如與肆獎之三字相同時可兼得四獎獎金
3 凡中頭、貳、叁、肆獎者其末尾二字如與末獎之二字相同時可兼得末獎獎金。如有錯誤以本行正式對號單為憑
以上中獎號碼統於五日後憑帶有兌獎憑證之存單領取獎金
如逾一年不來領取獎金者即作為放棄論

新中央　上海越劇團　今天兩場　九幕歷史名劇　韓世忠

大舞台　紅風京劇團全體助演　白玉崑　今早場　花蝴蝶　十三妹　三國志　甘露寺　迴荊州　蘆花蕩　全部巴邱喪　今晚場　頭本　水泊梁山　大鬧野豬林　農村生產佳劇　愛國棉　皇帝與妓女　近日公演

上平安　青年京劇團　今天三場　明天夜場　武松　上梁山　血濺　新奇燈光立體佈景　劇情緊張新型開打　獅子樓

天華景　今天五場　明早晚　李師師　陶賢編　林健導

小梨園　天津市曲藝工作團

中國大戲院　三市尺以上兒童照章購票　（現已售票）　★特約首都實驗京劇團★　領導百餘演員演出　李萬春　毛　白　李　李　吳　吳　景　趙　趙　盧　蘇　（明日夜場）嘉興府　武松　（後日夜場）木蘭從軍　伐子都　猴王鬧天宮　（十三日夜場）漢壽亭侯　票價五千至一萬四　售票時間下午一點起

大明舊址　勞動影劇院　和平鴿

昨天滿座　和平鴿　歌頌志願赴朝醫療隊的偉大詩篇　編劇：劉滄　導演：任濤　陶金

光明 245 445 645 845　勞動 220 520 800　河北 145 415 615 830　美琪 245 545 845
上仙 115 345 700 915　大光明 215 415 615 815　莫斯科 200 400 600 800　和平 230 430 630 830

北洋 230 430 630 830　華安 230 430 630 830　平安 200 400 600 800　亞洲 ● 215 500 815　大津 215 420 630 830　華北 230 435 645 900　國光 200 400 600 800　長城出品　連日滿座　希早訂票

娃娃寧　驅虫　通便　整理腸胃　各地藥商均售　三魚良藥

收買皮貨毛毯　估衣幃料　燕京商行　惠中飯店對過

燕樂　天津市曲藝工作團

大衆　冷戰

天桂　花王　仙月　秋霖

新華戲院　荀慧生　宋玉聲　孫惠榮　今天夜場　法門寺　紅樓二尤（星期一）　明天夜場　失街亭　空城計　斬馬謖　紅娘（星期二）　後天夜場　六月雪　狀元譜　元宵謎（星期三）

昇平　正風劇社　六新蓮　★今天早晚★　新編古裝新劇　秦雪梅　配合新婚姻法　反對封建婚姻　暴露封建婚姻束縛

本廠專門製造　鑄鉛字用：萬能鑄字機，製紙用：製紙機，扣解機，蒸球，蒸罐，鍋爐等，—各種製紙用機器俱全—　保證質量，耐久使用，定期不悞，歡迎定購。　瀋陽市南市區雲集路二十號　華榮鐵工廠

上海市公私合營　永星化學工業公司出品　永星牌　化學純甘油　比重1.263　成份99%以上　藥用純甘油　比重1.250　成份96%　三壓硬脂酸　碘化數3以下　凝固點56°C以上　二壓硬脂酸　碘化數8以下　凝固點58°—60°C　地址：上海中山東一路六號

萬盛祥油漆廠　飛艇牌　萬保漆　新品出廠　此種油漆用於室內室外　一切裝修均屬適宜　耐光耐潮持久美觀　歡迎批評　歡迎採購　分銷處：濟南西關鎮武街62號　電話3154號　營業部：(7)建物大街118號　電話2局4209　廠址：(11)天寶路文章里1號　電話2局5503

急售　急售房　悔過　遺產　遺產聲明

本報廣告　效力宏大